



---

**CS** Pračka  
**ET** Pesumasin

---

Návod k použití 2  
Kasutusjuhend 38

## OBSAH

1. BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE.....	3
2. BEZPEČNOSTNÍ POKYNY .....	4
3. POPIS SPOTŘEBIČE.....	6
4. TECHNICKÉ ÚDAJE.....	8
5. INSTALACE.....	8
6. OVLÁDACÍ PANEL.....	11
7. VOLIČ A TLAČÍTKA.....	12
8. PROGRAMY.....	14
9. NASTAVENÍ.....	20
10. PŘED PRVNÍM POUŽITÍM.....	20
11. DENNÍ POUŽÍVÁNÍ.....	21
12. TIPY A RADY.....	25
13. ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA.....	27
14. ODSTRAŇOVÁNÍ ZÁVAD.....	30
15. ÚDAJE O SPOTŘEBĚ.....	33
16. STRUČNÝ PŘEHLED.....	35

## MYSLÍME NA VÁS

Děkujeme vám, že jste si zakoupili spotřebič značky Electrolux. Produkt, který jste si zvolili, čerpá z desetiletí profesionálních zkušeností a inovací. Při navrhování tohoto důmyslného a stylového spotřebiče jsme mysleli na vaše potřeby. Můžete se proto vždy, když jej používáte, spolehnout, že pokaždé dosáhnete skvělých výsledků.

Vítá vás Electrolux.

### Navštivte naše webové stránky:



Rady k používání, brožury, poradce při potížích a informace o servisu a opravách získáte na:

**[www.electrolux.com/support](http://www.electrolux.com/support)**



Zaregistrujte svůj spotřebič a získejte lepší servis:

**[www.registerelectrolux.com](http://www.registerelectrolux.com)**



Nákup příslušenství, spotřebního materiálu a originálních náhradních dílů pro váš spotřebič:


**[www.electrolux.com/shop](http://www.electrolux.com/shop)**

## PÉČE O ZÁKAZNÍKY A SERVIS

Doporučujeme používat originální náhradní díly.

V případě kontaktování našeho autorizovaného servisního střediska mějte u sebe následující údaje: Model, výrobní číslo, sériové číslo.

Tyto informace naleznete na typovém štítku.

 Varování / Důležité bezpečnostní informace

 Všeobecné informace a rady

 Informace o ochraně životního prostředí

Změny vyhrazeny.

## 1. ⚠ BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE

Tento návod si pečlivě přečtěte ještě před instalací spotřebiče a jeho prvním použitím. Výrobce nenesе odpovědnost za žádný úraz ani škodu v důsledku nesprávné instalace nebo použití. Návod k použití vždy uchovávejte na bezpečném a přístupném místě pro jeho budoucí použití.

### 1.1 Bezpečnost dětí a postižených osob

- Tento spotřebič smí používat děti starší osmi let nebo osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo osoby bez patřičných zkušeností a znalostí, pouze pokud tak činí pod dozorem nebo obdrželi instrukce týkající se bezpečného provozu spotřebiče, a pokud rozumí rizikům spojeným s provozem spotřebiče.
- Děti ve věku od tří do osmi let a osoby s rozsáhlým a komplexním postižením bez stálého dozoru držte z dosahu spotřebiče.
- Děti mladší tří let bez stálého dozoru držte z dosahu spotřebiče.
- Nenechte děti hrát si se spotřebičem.
- Všechny obaly uschovejte mimo dosah dětí a řádně je zlikvidujte.
- Prací prostředky uschovejte mimo dosah dětí.
- Jsou-li dvířka spotřebiče otevřená, nedovolte dětem a domácím zvířatům, aby se k němu přibližovaly.
- Je-li spotřebič vybaven dětskou bezpečnostní pojistkou, doporučuje se ji aktivovat.
- Čištění a uživatelskou údržbu spotřebiče by neměly provádět děti bez dozoru.

### 1.2 Všeobecné bezpečnostní informace

- Neměňte technické parametry spotřebiče.
- Spotřebič je určen pro použití v domácnosti a podobná použití, jako jsou:

- kuchyňky pro zaměstnance v obchodech, kancelářích a jiných pracovních prostředích,
- pro zákazníky hotelů, motelů, penzionů a jiných ubytovacích zařízení;
- společné prostory v činžovních domech nebo veřejné prádelny.
- Maximální náplň spotřebiče je 7 kg. Nepřekračujte maximální náplň jednotlivých programů (viz kapitola „Programy“).
- Hodnota provozního tlaku vody na přívodu musí být mezi 0,5 bar (0,05 MPa) a 8 bar (0,8 MPa).
- Větrací otvor umístěný vespod spotřebiče nesmí být zakrytý kobercem, rohoží ani jinou podlahovou krytinou.
- Spotřebič musí být připojen k vodovodnímu potrubí pomocí nové soupravy hadic dodané se spotřebičem nebo jiné nové soupravy hadic dodané z autorizovaného servisního střediska.
- Neinstalujte znovu již jednou použitou soupravu hadic.
- Je-li napájecí kabel poškozený, smí ho vyměnit pouze výrobce, autorizované servisní středisko nebo osoby s podobnou příslušnou kvalifikací. Jinak by mohlo dojít k úrazu elektrickým proudem.
- Před prováděním jakékoli údržby spotřebič vždy vypněte a vytáhněte síťovou zástrčku z elektrické zásuvky.
- K čištění spotřebiče nepoužívejte vysokotlaký proud vody nebo páru.
- Spotřebič čistěte vlhkým hadrem. Používejte pouze neutrální mycí prostředky. Nepoužívejte prostředky s drsnými částicemi, drátěnky, rozpouštědla nebo kovové předměty.

## 2. BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

### 2.1 Instalace



Instalace musí odpovídat příslušným vnitrostátním předpisům a normám.

- Odstraňte všechny přepravní šrouby a obaly včetně pryžové tlumicí vložky s plastovou rozpěrkou.
- Přepravní šrouby uchovejte na bezpečném místě. Bude-li se spotřebič v budoucnu přesouvat,

pomocí těchto šroubů se musí zajistit buben, aby nedošlo k poškození vnitřních součástí.

- Při přemísťování spotřebiče buďte vždy opatrní, protože je těžký. Vždy používejte ochranné rukavice a uzavřenou obuv.
- Řiďte se pokyny k instalaci dodanými spolu s tímto spotřebičem.
- Poškozený spotřebič neinstalujte ani nepoužívejte.
- Neinstalujte nebo nepoužívejte spotřebič tam, kde může teplota klesnout pod 0 °C nebo kde je vystaven povětrnostním podmínkám.
- Podlaha, na níž má být spotřebič umístěn, musí být plochá, stabilní, žáruvzdorná a čistá.
- Zkontrolujte, zda mezi spotřebičem a podlahou může proudit vzduch.
- Když spotřebič umístíte na konečné místo, pomocí vodováhy zkontrolujte, zda je správně vyrovnan. Jestliže ne, seřídte nožičky podle potřeby.
- Spotřebič neumísťujte přímo nad odpadním otvorem v podlaze.
- Na spotřebič nestříkejte vodu a nevystavujte ho nadměrné vlhkosti.
- Spotřebič neinstalujte tam, kde nelze víko spotřebiče plně otevřít.
- Pod spotřebič nepokládejte uzavřené nádoby na zachycení případného úniku vody. Informace o vhodném příslušenství vám poskytne autorizované servisní středisko.

## 2.2 Připojení k elektrické síti



### VAROVÁNÍ!

Hrozí nebezpečí požáru nebo úrazu elektrickým proudem.

- Spotřebič musí být uzemněn.
- Vždy používejte správně instalovanou síťovou zásuvku s ochranou proti úrazu elektrickým proudem.
- Zkontrolujte, zda údaje na typovém štítku souhlasí s parametry elektrické sítě.
- Nepoužívejte rozbočovací zástrčky ani prodlužovací kabely.
- Dbejte na to, abyste nepoškodili napájecí kabel a síťovou zástrčku. Jestliže potřebujete přívodní kabel

vyměnit, musí výměnu provést námi autorizované servisní středisko.

- Síťovou zástrčku zapojte do síťové zásuvky až na konci instalace spotřebiče. Po instalaci musí zůstat síťová zástrčka nadále dostupná.
- Nedotýkejte se napájecího kabelu či síťové zástrčky mokřkýma rukama.
- Neodpojujte spotřebič ze zásuvky tahem za kabel. Vždy tahejte za zástrčku.

## 2.3 Přívod vody

- Teplota vody nesmí překročit 25 °C.
- Dbejte na to, abyste vodní hadice nepoškodili.
- Před připojením spotřebiče k novým hadicím nebo k hadicím, které nebyly dlouho používány, nebo tam, kde byly prováděny opravy či instalována nová zařízení (vodoměry apod.), nechte vodu na několik minut odtéct, dokud nebude čistá.
- Ujistěte se, že při prvním použití spotřebiče ani po něm nedošlo k viditelnému úniku vody.
- Pokud jsou přívodní hadice příliš krátké, nenastavujte je ani nepoužívejte prodlužovací hadice. Požádejte autorizované servisní středisko o výměnu přívodní hadice.
- Po odstranění obalu může z vypouštěcí hadice vytékat voda. Je to z důvodu testování spotřebiče pomocí vody ve výrobním závodě.
- Vypouštěcí hadici lze prodloužit maximálně o 400 cm. V případě prodloužení hadice nebo ostatních hadic kontaktujte autorizované servisní středisko.
- Po instalaci musí zůstat kohoutek nadále dostupný.

## 2.4 Použití spotřebiče



### VAROVÁNÍ!

Hrozí nebezpečí poranění, zásahu elektrickým proudem, požáru nebo poškození spotřebiče.

- Řiďte se bezpečnostními pokyny uvedenými na balení pracího prostředku.
- Do spotřebiče, do jeho blízkosti nebo na spotřebič neumísťujte hořlavé

předměty nebo předměty nasáklé hořlavinami.

- Neperte tkaniny, které jsou silně znečištěné olejem, tukem nebo jinými mastnými látkami. Mohly by se poškodit pryžové součásti pračky. Takové tkaniny předeperte v ruce, než je vložíte do pračky.
- Ujistěte se, že se v prádle nenachází žádné kovové předměty.

## 2.5 Servis

- Je-li nutná oprava spotřebiče, obraťte se na autorizované servisní středisko. Používejte pouze originální náhradní díly.
- Upozorňujeme, že opravy svépomocí a neprofesionální opravy mohou mít bezpečnostní následky a mohou zneplatnit záruku.
- Následující náhradní díly budou k dispozici 10 let po ukončení výroby tohoto modelu: motor a kartáče motoru, převodovka mezi motorem a bubnem, čerpadla, tlumiče a pružiny, prací buben, ložisková hvězdice bubnu a příslušná kuličková ložiska, topná tělesa a topné články, včetně tepelných čerpadel, potrubí a příslušného vybavení včetně hadic, ventilů, filtrů a systémů proti únikům vody, obvodové desky, elektronické displeje, tlakové spínače, termostaty a snímače, software a firmware včetně resetovacího softwaru, dvířka, dveřní závěs a těsnění, ostatní těsnění,

sestava zámku dvířek, plastové periferie jako např. dávkovače pracích prostředků. Upozorňujeme, že některé z těchto náhradních dílů jsou dostupné pouze profesionálním opravářům a že ne všechny díly jsou vhodné pro všechny modely.

- Pokud jde o žárovku (žárovky) v tomto spotřebiči a samostatně prodávané náhradní žárovky: Tyto žárovky jsou navrženy tak, aby odolaly extrémním fyzickým podmínkám v domácích spotřebičích, ať už jde o teplotu, vibrace či vlhkost, nebo jsou určeny k signalizaci informací o provozním stavu spotřebiče. Nejsou určeny k použití v jiných spotřebičích a nejsou vhodné k osvětlení místností v domácnosti.

## 2.6 Likvidace



### VAROVÁNÍ!

Hrozí nebezpečí úrazu či udušení.

- Odpojte spotřebič od elektrické sítě a přívodu vody.
- Odřízněte síťový kabel v blízkosti spotřebiče a zlikvidujte jej.
- Odstraňte dveřní západku, abyste zabránili uvěznění dětí a domácích zvířat v bubnu.
- Spotřebič zlikvidujte v souladu s místními předpisy pro likvidaci elektrického a elektronického odpadu (WEEE).

# 3. POPIS SPOTŘEBIČE

## 3.1 Speciální funkce

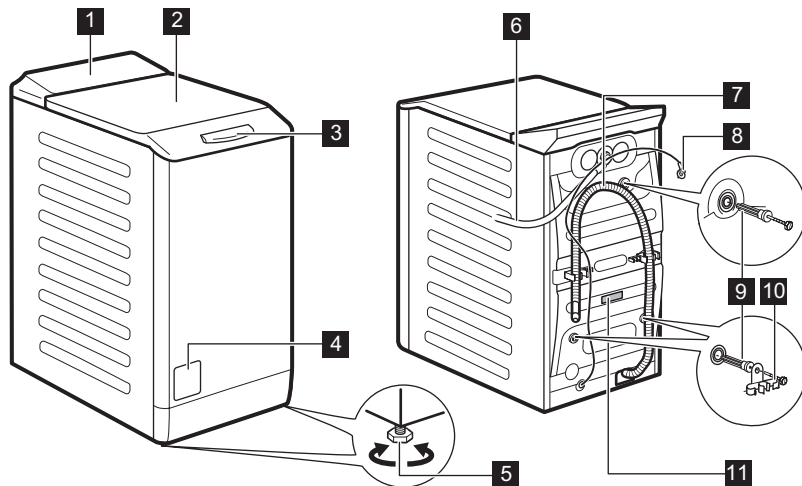
Vaše nová pračka splňuje všechny moderní požadavky na účinné praní prádla s nízkou spotřebou vody, energie a pracího prostředku a na šetrnou péči o tkaniny.

- Díky funkci **Měkké Plus** se aviváž v prádle rovnoměrně nadávkuje,

pronikne hluboko k vláknům a zajistí tak dokonalou měkkost.

- **SensiCare System** automaticky upravuje délku programu podle prádla v bubnu, aby bylo dosaženo skvělých výsledků praní za co nejkratší možnou dobu.

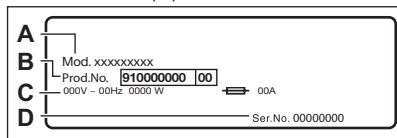
### 3.2 Přehled spotřebiče



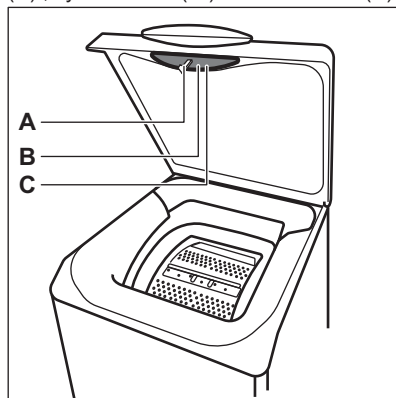
- |   |                            |
|---|----------------------------|
| <b>1</b> Ovládací panel                   | <b>7</b> Vypouštěcí hadice |
| <b>2</b> Víko                             | <b>8</b> Napájecí kabel    |
| <b>3</b> Rukojeť víka                     | <b>9</b> Převážné šrouby   |
| <b>4</b> Filtr vypouštěcího čerpadla      | <b>10</b> Držák hadice     |
| <b>5</b> Nožičky pro vyrovnání spotřebiče | <b>11</b> Typový štítek    |
| <b>6</b> Přívodní hadice                  |                            |

### Informace o registraci produktu.

**Typový štítek** uvádí název modelu (A), výrobní číslo (B), elektrické parametry (C) a sériové číslo (D).



**Informační štítek** uvádí název modelu (A), výrobní číslo (B) a sériové číslo (C).



## 4. TECHNICKÉ ÚDAJE

Rozměry	Šířka / Výška / Celková hloubka	39,7 cm / 90,8 cm / 59,9 cm
Připojení k elektrické síti	Napětí Celkový příkon Pojistka Frekvence	230 V 2 200 W 10 A 50 Hz
Úroveň ochrany proti průniku pevných částic a vlhkosti, kterou zajišťuje ochranný kryt s výjimkou míst, kde není nízkonapěťové vybavení chráněno proti vlhkosti		IPX4
Tlak přívodu vody	Minimální Maximální	0,5 bar (0,05 MPa) 8 bar (0,8 MPa)
Přívod vody <sup>1)</sup>		Studená voda
Maximální množství prádla	Bavlna	7 kg
Rychlost odstředování	Maximální rychlost odstředování	1151 rpm

1) Přívodní hadici připojte ke kohoutku se 3/4" závitem.

## 5. INSTALACE

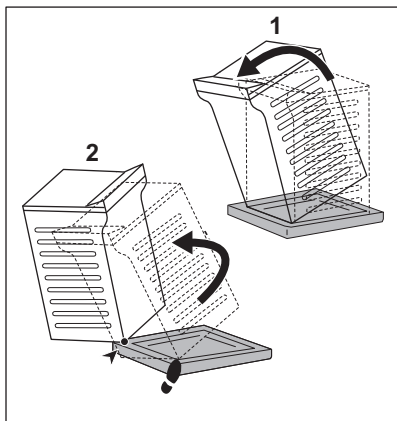


### VAROVÁNÍ!

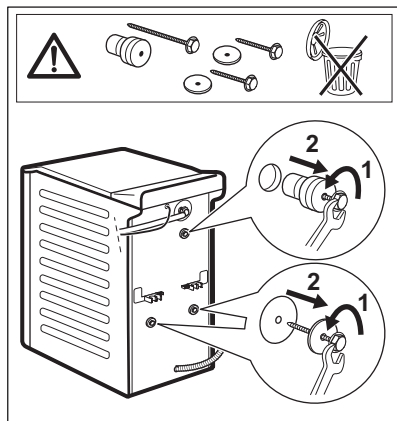
Viz kapitoly o bezpečnosti.

### 5.1 Vybalení a umístění

1.

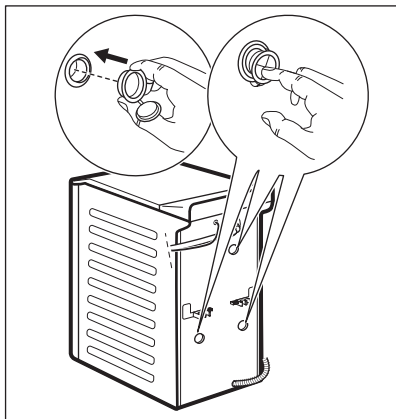


2.





3.



4.



**i** Obaly a přepravní šrouby doporučujeme uschovat pro případné další stěhování spotřebiče.

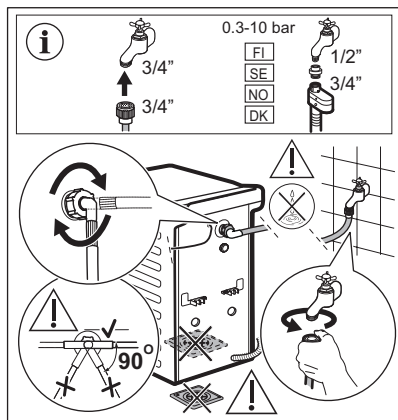
Správné vyrovnaní spotřebiče zabraňuje vibracím, hluku a pohybu spotřebiče během jeho provozu.



**VAROVÁNÍ!**

Spotřebič nevyrovnávejte podložením kusů kartonu, dřeva či obdobných materiálů pod jeho nožičky.

## 5.2 Přívodní hadice

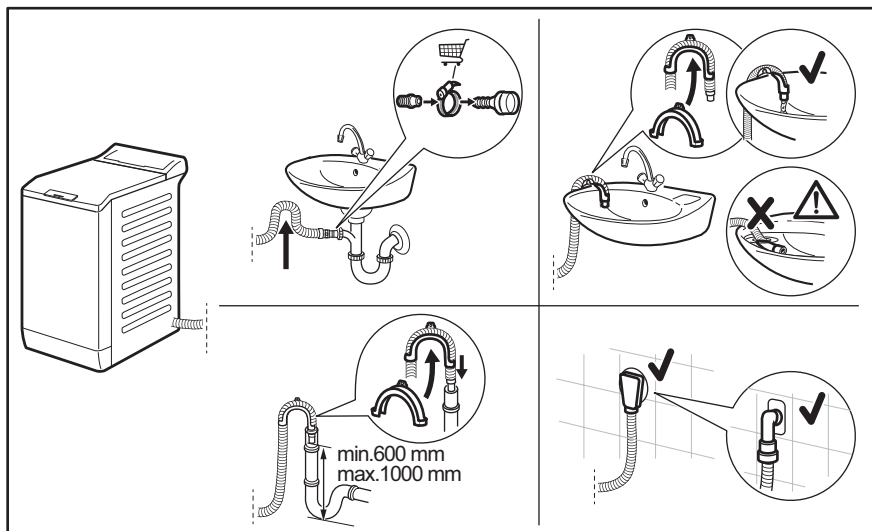


Příslušenství dodaná spolu se spotřebičem se mohou lišit podle modelu.



Ujistěte se, že hadice nejsou poškozené a na jejich spojích nedochází k úniku vody. Pokud je přívodní hadice příliš krátká, nenastavujte ji ani nepoužívejte prodlužovací hadice. Kontaktujte servisní středisko ohledně výměny přívodní hadice.

## 5.3 Vypouštění vody



Vypouštěcí hadice by se měla nacházet ve výšce minimálně 600 mm a maximálně 1 000 mm od podlahy.

Hadici lze prodloužit o maximálně 4 000 mm. V případě prodloužení hadice nebo ostatních hadic kontaktujte autorizované servisní středisko.

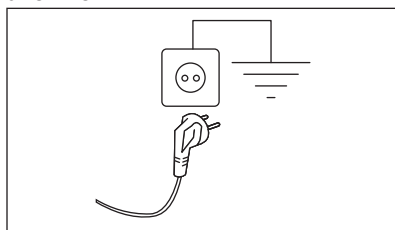
## 5.4 Připojení k elektrické síti

Na konci instalace spotřebiče můžete zapojit síťovou zástrčku do síťové zásuvky.

Typový štítek a část „Technické údaje“ stanovují potřebné elektrické parametry. Ujistěte se, že jsou kompatibilní s napájením ze sítě.

Ověřte si, zda váš domácí elektrický rozvod unese maximální požadované zatížení i případné další současné zapnuté domácí elektrospotřebiče.

**Spotřebič zapojte na zásuvku s uzemněním.**



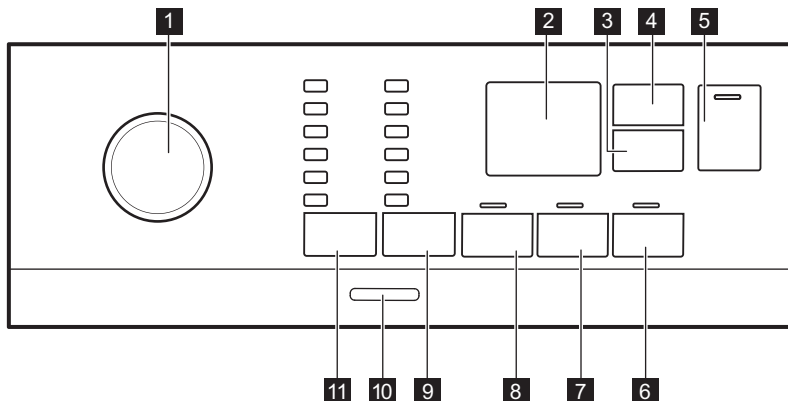
Napájecí kabel musí být po instalaci spotřebiče snadno přístupný.












V případě jakýchkoliv elektrikářských prací potřebných k instalaci tohoto spotřebiče se obraťte na naše autorizované servisní středisko.

Výrobce odmítá veškerou odpovědnost za možné poškození zdraví nebo za škody na majetku, k nimž došlo v důsledku nedodržení výše uvedených pokynů.

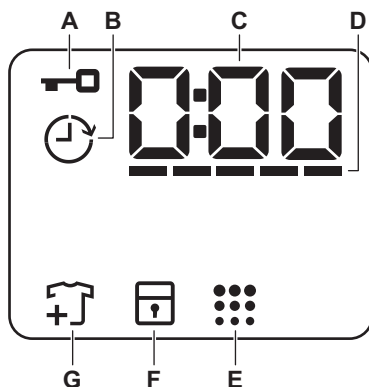
## 6. OVLÁDACÍ PANEĽ








### 6.1 Popis ovládacího panelu



- |  |  |
|--|--|
| <p><b>1</b> Volič programu</p> <p><b>2</b> Displej</p> <p><b>3</b> Odložený start dotykové tlačítko </p> <p><b>4</b> Řízení času dotykové tlačítko </p> <p><b>5</b> Start/Pauza dotykové tlačítko </p> <p><b>6</b> Měkké Plus dotykové tlačítko </p> <p><b>7</b> Extra máchání dotykové tlačítko </p> <p><b>8</b> Předpírka dotykové tlačítko </p> | <p><b>9</b> Odstředění dotykové tlačítko snížení rychlosti odstředování </p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Funkce Bez odstředění </li> <li>• Funkce Zastavení máchání </li> <li>• Noční cyklus funkce </li> </ul> <p><b>10</b> Zap/Vyp tlačítko</p> <p><b>11</b> Teplota dotykové tlačítko </p> |
|--|--|

### 6.2 Displej



<b>A</b>		Ukazatel zablokování víka.
<b>B</b>		Ukazatel odloženého startu.
<b>C</b>		Tento digitální ukazatel může zobrazovat: <ul style="list-style-type: none"> <li>• Délku programu (např. 2:40).</li> <li>• Čas odkladu (např. 2h).</li> <li>• Konec programu (000).</li> <li>• Výstražný kód (např. E20).</li> </ul>
<b>D</b>		Čárkový ukazatel funkce Časový manažer.
<b>E</b>		Ukazatel čištění bubnu.
<b>F</b>		Ukazatel dětské bezpečnostní pojistky.
<b>G</b>		Ukazatel přidání prádla. Zobrazí se na začátku prací fáze, kdy uživatel může stále pozastavit chod spotřebiče a přidat více prádla.

## 7. VOLIČ A TLAČÍTKA

### 7.1 Úvod



Funkce nejsou dostupné se všemi pracími programy. Zkontrolujte kompatibilitu mezi funkcemi a pracími programy v „Tabulce programů“. Funkce se mohou navzájem vylučovat a spotřebič vám v takovém případě nedovolí současně nastavit nekompatibilní funkce.

### 7.2 Zap/Vyp

Stisknutím tohoto tlačítka na několik sekund zapnete nebo vypnete spotřebič. Při zapínání a vypínání spotřebič zazní dvě různé melodie.

Jelikož funkce pohotovostního režimu po několika minutách automaticky vypne spotřebič, aby snížila spotřebu energie, možná budete muset spotřebič znovu zapnout.

Pro více podrobností viz odstavec Pohotovostní režim v kapitole Denní používání.

### 7.3 Teplota

Po zvolení pracího programu spotřebič automaticky navrhne výchozí teplotu.



Kontrolka Studená = studená voda.

Rozsvítí se kontrolka nastavené teploty.

### 7.4 Odstředění

Když nastavíte program, spotřebič automaticky nastaví maximální povolenou rychlost odstředování kromě programu Denim.


#### Dodatečné funkce odstředování:


- **Bez odstředění** . Rozsvítí se příslušná kontrolka. Nastavením této funkce vypnete všechny odstředovací fáze. Spotřebič provede pouze vypouštěcí fázi zvoleného pracího programu. Tuto funkci nastavte u velmi jemných tkanin. Fáze máchání u některých pracích programů spotřebuje více vody.
- **Zastavení máchání** . Rozsvítí se příslušná kontrolka. Konečné odstředění se neprovede. Nedojde k vypuštění vody z posledního máchání, aby se prádlo

nezmačkalo. Prací program skončí s vodou v bubnu.


Víko zůstane zablokované a buben se pravidelně otáčí, aby se snížilo zmačkání prádla. Před odblokováním víka je nutné vypustit vodu.


Pokud stisknete tlačítko Start/Pauza

 spotřebič provede odstředovací fázi a vypustí vodu.

- **Noční cyklus** . Rozsvítí se příslušná kontrolka. Průběžné a konečné odstředovací fáze jsou potlačeny a program končí s vodou v bubnu. To pomáhá snížit zmačkání prádla. Víko zůstane zablokované. Buben se otáčí pravidelně, aby se snížilo zmačkání prádla. Před odblokováním víka je nutné vypustit vodu. Jelikož se jedná o velmi tichý program, je vhodný k použití v nočních hodinách, když jsou k dispozici levnější tarify elektřiny. U některých programů se máchání provádějí s použitím většího množství vody.

Pokud stisknete tlačítko Start/Pauza

 spotřebič provede pouze vypouštěcí fázi.


-  Spotřebič automaticky vypustí vodu po přibližně 18 hodinách.

## 7.5 Předpírka

Díky této funkci můžete k pracímu programu přidat fázi předpírky.

Rozsvítí se příslušná kontrolka.


- Pomocí této funkce přidáte před fázi praní fázi předpírky při 30 °C. Tato funkce se doporučuje u silně zašpiněného prádla, obzvláště obsahuje-li písek, prach, bahno nebo jiné pevné částice.

-  Tyto funkce mohou prodloužit délku programu.

## 7.6 Stálé Extra máchání

Pomocí této funkce můžete přidat několik máchání podle zvoleného pracího programu.

Tuto funkci použijte u lidí trpících alergiemi na zbytky pracích prostředků a osob s citlivou pokožkou.


-  Tato funkce prodlouží délku programu.

Rozsvítí se odpovídající kontrolka nad dotykovým tlačítkem a v průběhu dalších programů trvale svítí, dokud tato funkce není vypnuta.

## 7.7 Stálé Měkké Plus

Nastavte tuto funkci k optimalizaci dávkování aviváže a zlepšení měkkosti prádla.

Doporučuje se zapnout, když používáte aviváž.



-  Tato funkce prodlouží délku programu.

Rozsvítí se odpovídající kontrolka nad dotykovým tlačítkem a v průběhu dalších programů trvale svítí, dokud tato funkce není vypnuta.

## 7.8 Odložený start

Díky této funkci můžete odložit spuštění programu na příhodnější čas.

Opakovaným stisknutím tlačítka nastavíte požadovanou prodlevu. Doba se zvyšuje v krocích po 1 hodině až do 20 hodin.


Na displeji se zobrazí ukazatel  a zvolený čas odloženého startu. Po stisknutí tlačítka Start/Pauza  spotřebič spustí odpočet a víko se zablokuje.

## 7.9 Řízení času

Pomocí této funkce můžete zkrátit délku programu v závislosti na velikosti náplně a stupni zašpinění.

Když nastavíte prací program, na displeji se zobrazí jeho výchozí délka a čárky

-----.

Stisknutím tlačítka Řízení času  zkrátíte délku programu podle vašich potřeb. Na displeji se zobrazí nová délka

programu a počet čárek se bude odpovídajícím způsobem snižovat:

----- vhodný pro plnou náplň normálně zašpiněného prádla.

---- krátký program pro plnou náplň mírně zašpiněného prádla.

--- velmi krátký program pro menší náplň mírně zašpiněného prádla (doporučuje se maximálně poloviční náplň).

- nejkratší program k osvěžení malého množství prádla.

Řízení času je dostupný pouze u programů v tabulce.

ukazatel	Eco 40-60	Cottons	Synthetics
----- 1)	■	■	■

ukazatel	Eco 40-60	Cottons	Synthetics
-----	■	■	■
----	■	■	■
---	■	■	■
--	■	■	■
-	■	■	■

1) Výchozí délka pro všechny programy.

## 7.10 Start/Pauza ▷||



Stisknutím tlačítka Start/Pauza ▷|| spustíte nebo pozastavíte spotřebič či přerušíte probíhající program.

## 8. PROGRAMY






### 8.1 Tabulka programů

Program Výchozí teplota Rozsah teploty	Referenční rychlost odstředivání Rozsah otáček odstředivání [ot/min ]	Maximální množství prádla	Popis programu (Typ náplně a stupeň zašpinění)
Eco 40-60 40 °C 1)	1200 ot./min. (1200-400)	7 kg	<b>Bílá bavlna a bavlna s trvalými barvami.</b> Normálně zašpiněné prádlo. Spotřeba energie se sníží a délka pracovního programu se prodlouží. Tím se dosáhne dobrých výsledků praní.
Cottons 40 °C 90 °C – studená	1200 ot./min. (1200-400)	7 kg	<b>Bílá a barevná bavlna.</b> Normálně a velmi zašpiněné.


Program Výchozí teplota Rozsah teploty	Referenční rychlost odstředování Rozsah otáček odstředění [ot/min ]	Maximální množství prádla	Popis programu (Typ náplně a stupeň zašpinění)
Synthetics 40 °C 60 °C – studená	1200 ot./min. (1200 - 400)	3 kg	<b>Prádlo ze syntetických nebo směsových tkanin.</b> Normálně zašpiněné prádlo.
Delicates 30 °C 40 °C – studená	1200 ot./min. (1200-400)	2 kg	<b>Prádlo z jemných tkanin jako akryl, viskóza a směsové tkaniny vyžadující šetrnější praní.</b> Normálně a lehce zašpiněné prádlo.
Rapid 14min 30 °C	800 ot./min. (800- 400)	1,5 kg	<b>Syntetické prádlo a prádlo ze směsových tkanin.</b> Lehce zašpiněné prádlo a prádlo k osvěžení.
Rinse	1200 ot./min. (1200-400)	7 kg	<b>Veškeré tkaniny s výjimkou vlněných a velmi jemných tkanin.</b> Program pro máchání a odstředění prádla. Výchozí rychlost odstředování je ta, která se používá u programů pro bavlněné prádlo. Snižte rychlost odstředování v závislosti na typu prádla. V případě potřeby nastavením funkce Extra máchání přidejte máchání. Při nízké rychlosti odstředování spotřebič provede šetrné máchání a krátké odstředění.
Spin/Drain	1200 ot./min. (1200 -400)	7 kg	<b>Veškeré tkaniny s výjimkou vlněných a jemných tkanin.</b> Pro odstředění prádla a vypuštění vody z bubnu.
Anti-Allergy  60 °C	1200 ot./min. (1200 - 400)	7 kg	<b>Bílé bavlněné prádlo.</b> Tento program odstraňuje mikroorganismy pomocí prací fáze s teplotou udržovanou nad 60 °C po několik minut. To pomáhá odstraňovat mikroby, bakterie, mikroorganismy a částice. Přidáním páry společně s další fází máchání zajistíte řádné odstranění zbytků pracího prostředku a pylů/ alergenů, což je vhodné pro osoby s choulostivou a citlivou pokožkou.
Baby 40 °C 40 °C – studená	1200 ot./min. (1200 - 400)	2 kg	Šetrný program vhodný pro dětské prádlo. Díky vysoké hladině vody a šetrnému pohybu při fázi praní jsou chráněny barvy i vlákna.

Program Výchozí te- plota Rozsah teplo- ty	Referenč- ní ry- chlost od- středová- ní Rozsah otáček odstředě- ní [ot/min ]	Maxi- mální množ- ství prádla	Popis programu (Typ náplně a stupeň zašpinění)
Silk  30 °C	800 ot./ min. (800 - 400)	1 kg	Speciální program pro <b>hedvábí a smíšené syntetické prádlo</b> .
Wool  40 °C 40 °C – stude- ná	1200 ot./ min. (1200- 400)	1 kg	<b>Vlna vhodná k praní v pračce, vlněné a jiné tkaniny, které lze prát ručně</b> se symbolem „ruční praní“ na etiketě <sup>2</sup> ).
Sport 30 °C 40 °C – stude- ná	1200 ot./ min. (1200 - 400)	3 kg	<b>Sportovní oblečení ze smíšených tkanin.</b> Lehce zašpiněné prádlo nebo prádlo k osvěžení.








Program Výchozí teplota Rozsah teploty	Referenční rychlost odstředivání Rozsah otáček odstředění [ot/min ]	Maximální množství prádla	Popis programu (Typ náplně a stupeň zašpinění)
Outdoor  30 °C 40 °C – studená	1200 ot./min. (1200-400)	2 kg <sup>3)</sup> 1 kg <sup>4)</sup>	<p data-bbox="576 399 621 446"> Nepoužívejte aviváž a ujistěte se, že v dávkovači pracího prostředku nejsou žádné zbytky aviváže.</p> <p data-bbox="565 494 1031 646"><b>Syntetické sportovní prádlo.</b> Tento program je navržen k šetrnému praní moderního venkovního sportovního oblečení a je rovněž vhodný pro sportovní prádlo do tělocvičen, na kolo, pro jogging a podobné. Doporučená náplň prádla je 2 kg.</p> <p data-bbox="565 646 1031 821"><b>Nepromokavé, voděodolné-prodyšné a vodoodpudivé tkaniny.</b> Tento program lze také použít k obnově vodoodpudivých vlastností, protože je speciálně upraven pro tkaniny s hydrofobickým povlakem. Pro obnovu vodoodpudivých vlastností postupujte následovně:</p> <ul data-bbox="565 821 1031 997" style="list-style-type: none"> <li data-bbox="565 821 1031 885">• Nasype/nalijte prací prostředek do komory .</li> <li data-bbox="565 885 1031 965">• Nalijte speciální přípravek na obnovu vodoodpudivých vlastností tkanin do komory pro aviváž .</li> <li data-bbox="565 965 1031 997">• Snižte náplň prádla na 1 kg.</li> </ul> <p data-bbox="576 1013 621 1061"> Obnovení vodoodpudivých vlastností tkanin můžete dále vylepšit sušením v bubnové sušičce, když nastavíte sušicí program Outdoor (je-li k dispozici a pokud je v pokynech k péči o konkrétní oděv bubnové sušení povoleno).</p>



Program	FUNKCE										
											
Silk 		■	■							■	
Wool  		■	■	■						■	
Sport		■	■	■		■	■			■	
Outdoor 		■	■	■			■			■	
Denim		■	■	■	■		■	■		■	

### Vhodné prací prostředky pro prací programy

Program	Univerzální práškový prací prostředek <sup>1)</sup>	Univerzální tekutý prací prostředek	Tekutý prací prostředek na barevné prádlo	Pro jemné vlněné prádlo	Speciální
Eco 40-60	▲	▲	▲	--	--
Cottons	▲	▲	▲	--	--
Synthetics	▲	▲	▲	--	--
Delicates	--	--	--	▲	▲
Rapid 14min	--	▲	▲	--	--
Anti-Allergy 	▲	▲	--	--	▲
Baby	--	▲	▲	--	▲
Silk 	--	--	--	▲	▲
Wool  	--	--	--	▲	▲
Sport	--	▲	▲	--	▲
Outdoor 	--	--	--	▲	▲
Denim	--	--	▲	▲	▲

<sup>1)</sup> Při teplotě vyšší než 60 °C se doporučuje používat práškový prací prostředek.

▲ = Doporučeno

-- = Nedoporučeno

## 8.2 Woolmark Apparel Care - Modrá



Prací program pro vlnu u této pračky schválila společnost Woolmark pro praní vlněných oděvů určených pro ruční praní za podmínky, že tyto oděvy se budou prát podle pokynů výrobce této pračky. Pokyny k sušení a další péči o prádlo naleznete na etiketě oděvů. M1145



Symbol Woolmark představuje v mnoha zemích certifikační známku.

## 9. NASTAVENÍ

### 9.1 Zvuková signalizace

Tento spotřebič je vybaven různou zvukovou signalizací, která zazní, když:

- Zapnete spotřebič (speciální krátká znělka).
- Vypnete spotřebič (speciální krátká znělka).
- Stisknete tlačítka (zvuk cvaknutí).
- Provedete neplatnou volbu (tři krátké zvuky).
- Program je dokončen (cca dvouminutový sled zvuků).
- Spotřebič má poruchu (cca pětiminutový sled krátkých zvuků).



Chcete-li **vypnout** či **zapnout** zvukovou signalizaci, zvolte jeden z programů a stiskněte současně na cca dvě sekundy tlačítka  a . Na displeji se zobrazí On/Off.



V případě poruchy spotřebiče zvuková signalizace nadále funguje i pokud ji vypnete.

### 9.2 Dětská bezpečnostní pojistka


Díky této funkci můžete zabránit dětem, aby si hrály s ovládacím panelem.

Funkci **zapnete** či **vypnete** stisknutím a podržením tlačítka , dokud se na displeji **nezobrazí nebo nepřestane zobrazovat** ukazatel .


Spotřebič po vypnutí nastaví tuto funkci jako výchozí.

Funkce dětské bezpečnostní pojistky nemusí být několik sekund po zapnutí spotřebiče k dispozici.

## 10. PŘED PRVNÍM POUŽITÍM

1. Ujistěte se, že je k dispozici elektrické napájení a vodovodní kohoutek je otevřený.
2. Nalijte dva litry vody do přihrádky pro prací prostředek označené .

Zapnete tak vypouštěcí systém.

3. Nalijte menší množství pracího prostředku do přihrádky označené .

4. Nastavte a spusťte program pro bavlnu na nejvyšší teplotu bez prádla v bubnu.

Tímto postupem odstraníte všechny možné nečistoty z bubnu a vany spotřebiče.

# 11. DENNÍ POUŽÍVÁNÍ



## VAROVÁNÍ!

Viz kapitoly o bezpečnosti.

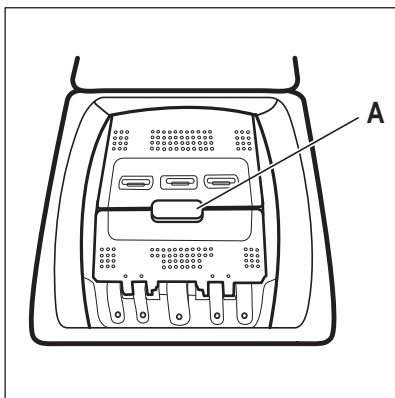
### 11.1 Zapnutí spotřebiče

1. Zasuňte zástrčku do zásuvky.
2. Otevřete vodovodní kohoutek.
3. Stisknutím tlačítka Zap/Vyp zapnete spotřebič.

Zazní krátký zvukový signál.

### 11.2 Vkládání prádla

1. Otevřete víko spotřebiče.
2. Stiskněte tlačítko **A**.



Buben se otevře automaticky.

3. Vložte prádlo do bubnu kus po kuse.
4. Prádlo před vložením do spotřebiče protřepte.

Ujistěte se, že do bubnu nevkládáte příliš mnoho prádla.

5. Zavřete buben a víko.



## POZOR!





Před zavřením víka vašeho spotřebiče se ujistěte, že jste správně zavřeli buben.

### 11.3 Komory pracího prostředku. Použití pracího prostředku a přísad

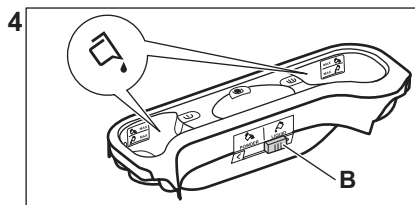
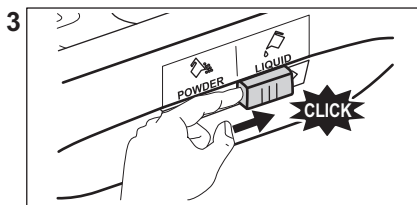
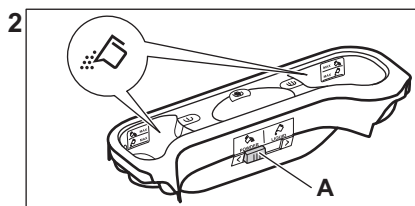
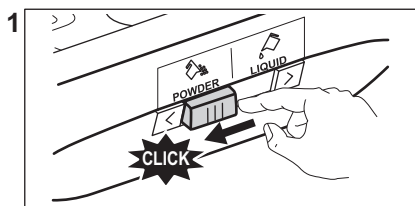
1. Odměřte prací prostředek a aviváž.
2. Vložte prací prostředek a aviváž do příslušných komor.



Vždy dodržujte pokyny uvedené na balení pracích prostředků.

	 <p>Komora na prací prostředek fáze předpírky. Značky „MAX“ udávají maximální hladinu či množství pracího prostředku (práškového nebo tekutého).</p>
	 <p>Komora na prací prostředek fáze praní. Značky „MAX“ udávají maximální hladinu či množství pracího prostředku (práškového nebo tekutého).</p>
	 <p>Komora na tekuté přísady (aviváž, škrob). Značka <b>M</b> udává maximální hladinu pro tekuté přísady.</p>
	 <p>Klapka pro práškový nebo tekutý prací prostředek.</p>

## 11.4 Tekutý nebo práškový prací prostředek



- Poloha **A** pro práškový prací prostředek (tovární nastavení).
- Poloha **B** pro tekutý prací prostředek.



### Když používáte tekutý prací prostředek:


- Nepoužívejte gelové nebo husté tekuté prací prostředky.
- Nepoužívejte více než maximální úroveň tekutiny.
- Nenastavujte funkci odloženého startu.

## 11.5 Nastavení programu


1. Otočením voliče programu vyberte požadovaný prací program.

Ukazatel tlačítka Start/Pauza bliká. Na displeji se zobrazí orientační délka programu.

2. Chcete-li změnit teplotu nebo rychlost odstředování, stiskněte příslušná tlačítka.
3. V případě potřeby nastavte jednu či více funkcí stisknutím příslušných tlačítek. Na displeji se rozsvítí příslušné ukazatele a poskytované údaje se změní odpovídajícím způsobem.


 V případě, že určitá volba **není možná**, zazní zvukový signál.

## 11.6 Spuštění programu

Stisknutím tlačítka Start/Pauza  program spustíte. Když kontrolka tlačítka nesvítí a neblíká, program nelze spustit (např. volič programu je v nesprávné poloze).



Příslušný ukazatel přestane blikat a trvale se zobrazuje. Program se spustí a víko se zablokuje.


Na displeji se zobrazí ukazatel .

 Před naplněním spotřebiče vodou může krátce pracovat vypouštěcí čerpadlo.

## 11.7 Spuštění programu s odloženým startem

1. Opakovaně stiskněte tlačítko

Odložený start , dokud se na displeji nezobrazí požadovaný čas prodlevy. Na displeji se zobrazí ukazatel .






2. Stiskněte tlačítko Start/Pauza . Víko spotřebiče se zablokuje a spustí se odpočet do odloženého startu. Na

displeji se zobrazí ukazatel .

Po dokončení odpočtu se automaticky spustí zvolený program.




## Zrušení odloženého startu po spuštění odpočtu

Zrušení odloženého startu:

1. Stisknutím tlačítka Start/Pauza  pozastavte chod spotřebiče. Příslušná kontrolka začne blikat.
2. Opakovaně stiskněte tlačítko Odložený start , dokud se na displeji nezobrazí  a ukazatel  se nepřestane zobrazovat.
3. Opětovným stisknutím tlačítka Start/Pauza  program okamžitě spustíte.


## Změna odloženého startu po spuštění odpočtu


Změna odloženého startu:

1. Stisknutím tlačítka Start/Pauza  pozastavte chod spotřebiče. Příslušná kontrolka začne blikat.
2. Opakovaně stiskněte tlačítko Odložený start , dokud se na displeji nezobrazí požadovaný čas prodlevy.
3. Opětovným stisknutím tlačítka Start/Pauza  spustíte nový odpočet.

## 11.8 Detekce náplně SensiCare System



Po stisknutí tlačítka Start/Pauza :

1. Systém SensiCare System spustí detekci hmotnosti náplně prádla a vypočítá reálnou délku programu. Během této fáze zobrazují Řízení času čárkové ukazatele  pod číslicemi s časovým údajem jednoduchou animací.
2. Přibližně po 15 - 20 minutách se čárkové ukazatele funkce Řízení času přestanou zobrazovat a zobrazí se délka nového cyklu. Spotřebič automaticky upravuje délku programu podle náplně, aby bylo dosaženo dokonalého výsledku prání za co nejkratší možnou dobu.

-  Funkce SensiCare System není k dispozici u všech programů, např.: Wool, Rinse, Odstředění a u programů s krátkými cykly.

## 11.9 Přerušování programu a změna funkcí


Při spuštění programu můžete změnit **pouze určité** funkce:

1. Stiskněte tlačítko Start/Pauza . Příslušná kontrolka začne blikat.
2. Změňte funkce. Údaje poskytované na displeji se změni odpovídajícím způsobem.
3. Stiskněte opět tlačítko Start/Pauza .



Prací program bude pokračovat.

## 11.10 Zrušení probíhajícího programu

1. Stisknutím tlačítka Zap/Vyp zrušíte program a vypnete spotřebič.
2. Stisknutím tlačítka Zap/Vyp opětovně zapnete spotřebič.


-  Pokud již byla dokončena fáze systému SensiCare a již započalo napouštění vody, nový program se spustí **bez zopakování fáze systému SensiCare**. Voda a prací prostředek nebudou vypuštěny, aby se zabránilo plýtvání.


Existuje ještě další způsob zrušení:



1. Otočte voličem do polohy „Reset“ .
2. Počkejte jednu sekundu. Na displeji se zobrazí .

Nyní můžete zadat nový prací program.

## 11.11 Otevření víka - Vložení oblečení


-  Pokud je teplota a hladina vody v bubnu příliš vysoká anebo se buben stále otáčí, neměli byste víko otvírat.


Zatímco probíhá program nebo odpočet odloženého startu, víko spotřebiče je zablokované. Na displeji se zobrazí ukazatel .


1. Stiskněte tlačítko Start/Pauza . Na displeji se přestane zobrazovat příslušný ukazatel zablokování víka.
2. Otevřete víko spotřebiče a dvířka bubnu. V případě potřeby vložte nebo vyjměte prádlo. Zavřete dvířka bubnu a víko. Stiskněte tlačítko Start/Pauza .

Program nebo odpočet odloženého startu bude pokračovat.

## 11.12 Konec programu


Po dokončení programu se spotřebič automaticky zastaví. Zazní zvuková signalizace (pokud je zapnutá). Na displeji se zobrazí .

Zhasne kontrolka tlačítka Start/Pauza .

Víko se odblokuje a ukazatel  zhasne.

1. Stisknutím tlačítka Zap/Vyp vypnete spotřebič.

Po pěti minutách od konce programu funkce úspory energie spotřebič automaticky vypne.










-  Při opětovném zapnutí spotřebiče se na displeji zobrazí konec předchozího programu. Otočením voliče programu nastavte nový program.


2. Vyjměte prádlo ze spotřebiče.
3. Zkontrolujte, zda je buben prázdný.
4. Nechte víko a zásuvku dávkovače pracího prostředku lehce otevřené, abyste zabránili vzniku plísní a nepříjemných pachů.
5. Zavřete vodovodní kohoutek.

## 11.13 Vypouštění vody po dokončení programu

Pokud jste zvolili program nebo funkci, která nevypustí vodu z posledního máchání, program se dokončí, ale:



- V části určené pro čas se zobrazí  a na displeji se zobrazí ukazatel zablokovaného víka .
  - Buben se stále pravidelně otáčí, aby se zabránilo zmačkání prádla.
  - Víko zůstane zablokované.
  - Před otevřením víka je nutné vypustit vodu:
    1. V případě potřeby stiskněte tlačítko Odstředění , abyste snížili rychlost odstředování navrženou spotřebičem.
    2. Stiskněte tlačítko Start/Pauza :
      - Pokud jste nastavili Zastavení máchání , spotřebič vypustí vodu a odstředí prádlo.
      - Pokud jste nastavili Noční cyklus , spotřebič pouze vypustí vodu.
- Ukazatel funkce Zastavení máchání  a Noční cyklus  se přestane zobrazovat.
3. Po dokončení programu a zhasnutí kontrolky zablokování víka  můžete víko otevřít.
  4. Stisknutím tlačítka Zap/Vyp na několik sekund vypnete spotřebič.

Je-li volič otočen do polohy „Reset“ , spotřebič se automaticky vypne za 30 sekund.



Pokud jste nastavili program nebo funkci, která končí s vodou v bubnu, funkce pohotovostního režimu **nevypne** spotřebič a nepřipomene vám, abyste vypustili vodu.

## 11.14 Funkce pohotovostního režimu

Funkce pohotovostního režimu spotřebič automaticky vypne za účelem snížení spotřeby energie, když:

## 12. TIPY A RADY



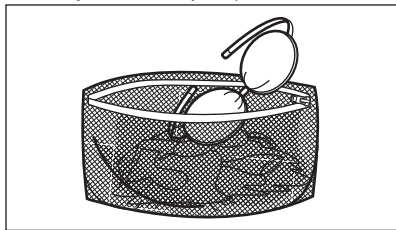
### VAROVÁNÍ!

Viz kapitoly o bezpečnosti.

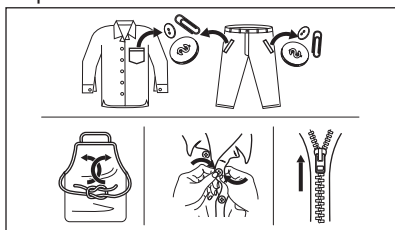
### 12.1 Vkládání náplně prádla

- Prádlo rozdělte na: bílé, barevné, syntetické, jemné a vlněné.
- Řiďte se pokyny na etiketách praného prádla.
- Neperte současně bílé a barevné prádlo.
- Některé barevné oblečení může během prvního praní pouštět barvu. Doporučujeme proto, abyste jej při prvním praní prali odděleně.
- Vícevrstvé tkaniny, vlněné prádlo a prádlo s potiskem či obrázky obraťte naruby.
- Silně zašpiněné skvrny vyperte a předem ošetřete pomocí vhodného pracího prostředku před vložením příslušných kusů prádla do bubnu.
- Při praní záclon buďte opatrní. Odstraňte háčky a záclony vložte do pracího pytle nebo povlečení na polštář.
- Neperte nezaobroubené prádlo nebo prádlo, které se zatrhává. Při praní malých nebo jemných kusů prádla používejte prací pytel (např. podprsenky s kovovými kosticemi,

opasky, punčochové kalhoty, tkaničky, tkanice apod.).



- Velmi malá náplň prádla může způsobit problémy s vyvážením během fáze odstředování, což vede k nadměrným vibracím. Pokud k tomu dojde:
  - přerušte program a otevřete dvířka (viz kapitola „Denní používání“);
  - ručně rozložte prádlo rovnoměrně ve vaně spotřebiče;
  - stiskněte tlačítko Start/Pauza. Odstředovací fáze bude pokračovat.
- Zapněte knoflíky polštářů, zatáhněte zipy, zapněte háčky a patenty. Svažte pásy, šňůry, tkaničky, tkanice a jakékoli jiné volné prvky.
- Vyprázdněte kapsy a jednotlivé kusy prádla rozložte.



## 12.2 Odolné skvrny

Na některé skvrny voda a prací prostředek nestačí.

Takovéto skvrny doporučujeme předem ošetřit před vložením příslušných kusů prádla do spotřebiče.

K dispozici jsou speciální odstraňovače skvrn. Použijte speciální odstraňovač skvrn vhodný pro daný druh skvrny a tkaniny.

## 12.3 Typ a množství pracího prostředku.

Volba pracího prostředku a použití správného množství ovlivňuje výsledky vašeho praní a zároveň pomáhá bránit plýtvání a chránit životní prostředí:

- Používejte výhradně prací prostředky a ostatní přípravky určené speciálně pro pračky. Nejprve se řiďte těmito obecnými pravidly:
    - práškové prací prostředky pro všechny druhy tkanin, s výjimkou jemných tkanin. Pro bílé prádlo a dezinfekci prádla použijte nejlépe práškové prací prostředky obsahující bělidlo,
    - tekuté prací prostředky, přednostně pro prací programy s nízkou prací teplotou (max. 60 °C), pro všechny druhy tkanin nebo speciální prací prostředky pouze pro vlnu.
  - Volba a množství pracího prostředku závisí na: typu tkaniny (jemné, vlněné, bavlněné prádlo, apod.), barvě oblečení, velikosti náplně, stupni zašpinění, teplotě praní a tvrdosti použité vody.
  - Řiďte se pokyny na balení pracích prostředků a ostatních přísad, aniž byste překročili vyznačené maximální množství (**MAX**).
  - Nemíchejte různé typy pracích prostředků.
  - Menší množství pracího prostředku použijte tehdy, když:
    - perete malé množství prádla,
    - prádlo je lehce zašpiněné,
    - při praní se tvoří velké množství pěny.
  - Když používáte prací tablety nebo kapsle, vždy je vložte do bubnu a nikoliv do dávkovače pracího prostředku.
- Nedostatečné množství pracího prostředku může způsobit:**
- neuspokojivé výsledky praní,
  - zšednutí náplně prádla,
  - mastné oblečení,
  - plíseň ve spotřebiči.
- Nadměrné množství pracího prostředku může způsobit:**
- pěnivost,

- nižší prací účinek,
- nedostatečné máchání,
- větší dopad na životní prostředí.

## 12.4 Ekologické rady

Chcete-li ušetřit vodu i energii a přispět k ochraně životního prostředí, doporučujeme řídit se následujícími radami:

- **Normálně zašpiněné prádlo** můžete prát **bez předírky**, čímž ušetříte prací prostředek, vodu i čas (a ochráníte tak i životní prostředí!).
- Plnění spotřebiče na **maximální kapacitu uvedenou u každého programu pomáhá snižovat spotřebu energie a vody**.
- Vhodným předběžným ošetřením můžete před praním odstranit skvrny a zašpiněná místa. Prádlo pak můžete vyprat při nižší teplotě.
- Pro použití správného množství pracího prostředku si prostudujte

množství navržená výrobcem pracího prostředku a zkontrolujte tvrdost vody ve vašem vodovodním řadu. Viz „Tvrdost vody“.

- Nastavte **maximální možnou rychlost odstředování** u zvoleného pracího programu, **než budete vaše prádlo sušit v bubnové sušičce**. Ušetříte tím energii při sušení!

## 12.5 Tvrdost vody

Pokud je tvrdost vody ve vaší oblasti vysoká či střední, doporučujeme používat změkčovač vody určený pro pračky. V oblastech s měkkou vodou není změkčovač vody nutné používat.

Tvrdost vody ve vaší oblasti zjistíte u místní vodárenské společnosti.

Používejte správné množství změkčovače vody. Dodržujte pokyny uvedené na balení těchto výrobků.

# 13. ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA



### VAROVÁNÍ!

Viz kapitoly o bezpečnosti.

## 13.1 Rozvrh pravidelného čištění

### Pravidelné čištění pomáhá prodloužit životnost vašeho spotřebiče.

Po každém programu nechte dvířka a dávkovač pracího prostředku lehce pootvěrené, abyste zajistili oběh vzduchu a vysušili vlhkost uvnitř spotřebiče: zabráníte tím vzniku plísní a nepříjemných pachů.

Pokud spotřebič delší dobu nepoužíváte: zavřete vodovodní kohoutek a vypojte spotřebič ze zásuvky.

### Orientační plán pravidelného čištění:

Odstraňování vodního kamene	Dvakrát ročně
Údržbové praní	Jednou měsíčně
Vyčištění těsnění víka	Každé dva měsíce

Vyčištění bubnu	Každé dva měsíce
Vyčištění dávkovače pracího prostředku	Každé dva měsíce
Vyčištění filtru vypouštěcího čerpadla	Dvakrát ročně
Vyčištění přívodní hadice a filtru přívodního ventilu	Dvakrát ročně

Následující odstavec vysvětluje, jak by se měla každá část čistit.

## 13.2 Odstraňování cizích předmětů



Před spuštěním vašeho programu se ujistěte, že jsou prázdné kapsy a všechny volné prvky jsou svázané. Viz „Plnění prádla“ v části „Rady a tipy“.

Odstraňte veškeré cizí předměty (jako např. kovové spony, knoflíky, mince, apod.), které naleznete ve filtrech a bubnu. Viz odstavce „Čištění bubnu“, „Čištění vypouštěcího čerpadla“ a „Čištění filtru v přívodní hadici a filtru ventilu“. V případě potřeby se obraťte na autorizované servisní středisko.

### 13.3 Čištění vnějších ploch

Spotřebič čistěte pouze pomocí jemného mycího prostředku a vlažné vody. Všechny plochy důkladně osušte. Nepoužívejte drátěnky nebo jakékoliv drsné prostředky.



#### **POZOR!**

Nepoužívejte alkohol, rozpouštědla ani chemické výrobky.



#### **POZOR!**

Kovové plochy nečistěte pomocí prostředků na bázi chlóru.

### 13.4 Odstraňování vod. kamene



Pokud je tvrdost vody ve vaší oblasti vysoká či střední, doporučujeme používat prostředek na odstraňování vodního kamene pro pračky.

Pravidelně kontrolujte usazování vodního kamene v bubnu.

Běžné prací prostředky již obsahují přípravky na změkčování vody, přesto však doporučujeme občas spustit program s prázdným bubnem a přípravkem na odstraňování vodního kamene.



Vždy dodržujte pokyny uvedené na balení těchto výrobků.

### 13.5 Údržbové praní

Opakované a dlouhodobé používání nízkoteplotních programů může způsobit usazování pracího prostředku, zbytků vláken či bakteriální růst uvnitř bubnu a

vany. To může vést ke vzniku nepříjemných zápachů a plísní. K eliminaci těchto nánosů a vyčištění vnitřních částí spotřebiče pravidelně provádějte údržbové praní (alespoň jednou měsíčně).



Viz část „Čištění bubnu“.

### 13.6 Čištění bubnu

Pravidelně kontrolujte buben, zda se na něm netvoří nežádoucí usazeniny.

V bubnu se může usazovat rez z rezavých částic v prací vodě nebo z vodovodního kohoutku obsahujících železo.

Vyčistěte buben pomocí speciálního přípravku na nerezovou ocel.




Vždy dodržujte pokyny uvedené na balení těchto výrobků.

Při čištění bubnu nepoužívejte kyselé odvápnovací prostředky, drsné čisticí prostředky obsahující chlor, železné nebo ocelové drátěnky.

K důkladnému vyčištění:

1. Vyměňte všechno prádlo z bubnu.
2. Spustěte program Cottons s nejvyšší teplotou.
3. Přidejte do prázdného bubnu malé množství práškového pracího prostředku, aby se vypláchly veškeré zbytky.



Občas se může na konci programu na displeji zobrazit ikona : jedná se o doporučení provést „čištění bubnu“. Jakmile je čištění bubnu dokončeno, ikona se přestane zobrazovat.

### 13.7 Těsnění víka

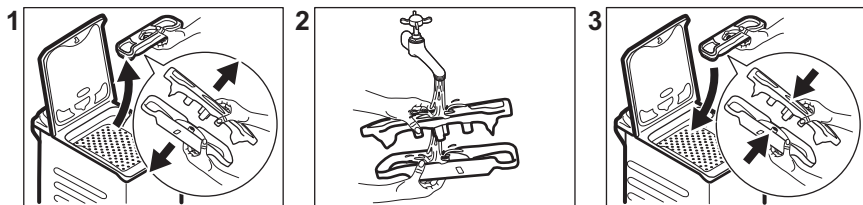
Pravidelně kontrolujte těsnění a odstraňte všechny předměty zachycené uvnitř. V případě potřeby těsnění očistěte pomocí čisticího prostředku na bázi

čpavku tak, abyste nepoškrábali jeho povrch.

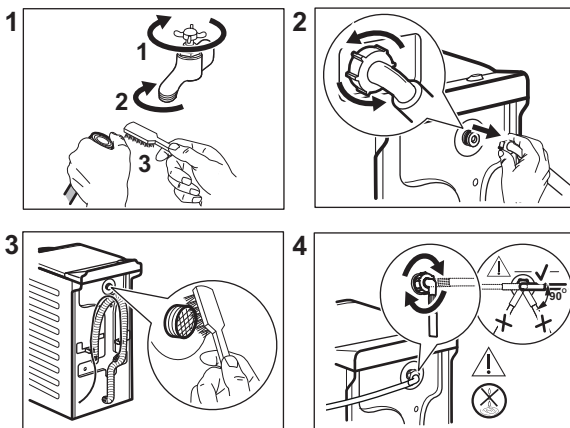


Vždy dodržujte pokyny uvedené na balení těchto výrobků.

### 13.8 Čištění dávkovače pracího prostředku



### 13.9 Čištění přívodní hadice a filtru přívodního ventilu



### 13.10 Čištění vypouštěcího filtru

Filtr vypouštěcího čerpadla pravidelně kontrolujte a čistěte.

Vypouštěcí čerpadlo vyčistěte, když:

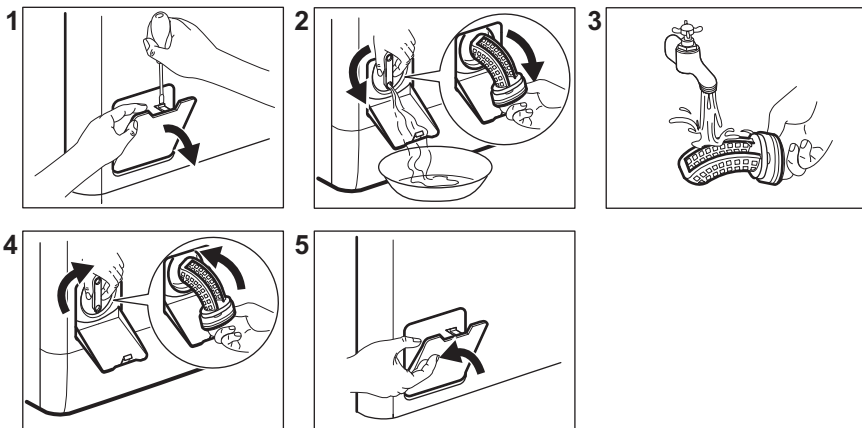
- Spotřebič nevypouští vodu.
- Buben se neotáčí.
- Spotřebič vydává nezvyklý hluk z důvodu ucpaného vypouštěcího čerpadla.
- Na displeji se zobrazí výstražný kód E20



#### VAROVÁNÍ!

- Vytáhněte zástrčku ze síťové zásuvky.
- Filtr neodstraňujte, pokud spotřebič pracuje.
- Čerpadlo nečistěte, pokud je voda ve spotřebiči horká. Vyčkejte, dokud voda nevychladne.

Připravte si hadr na utírání vody, která by mohla při odmontování filtru vytéct.

**K vyčištění čerpadla postupujte následovně:****13.11 Nouzové vypouštění**

Pokud spotřebič nemůže vypustit vodu, proveďte postup popsaný v odstavci „Čištění vypouštěcího čerpadla“. Je-li to nutné, čerpadlo vyčistěte.

Když vypustíte vodu pomocí nouzového vypouštění, je nutné vypouštěcí systém opět aktivovat:

1. Do komory pro hlavní praní dávkovače pracího prostředku nalijte dva litry vody.
2. Spusťte program na vypouštění vody.

**13.12 Opatření proti vlivu mrazu**

Pokud spotřebič instalujete v místě, kde může teplota klesnout na hodnoty kolem

0 °C, vypusťte zbylou vodu z přívodní hadice a vypouštěcího čerpadla.

1. Vytáhněte zástrčku ze síťové zásuvky.
2. Zavřete vodovodní kohoutek.
3. Oba konce přívodní hadice vložte do nádoby a nechte z hadice vytéct vodu.
4. Vyprázdněte vypouštěcí čerpadlo. Viz nouzové vypouštění.
5. Když je vypouštěcí čerpadlo prázdné, namontujte přívodní hadici zpět.

**VAROVÁNÍ!**

Před opětovným použitím spotřebiče se ujistěte, že je okolní teplota vyšší než 0 °C.

Výrobce neručí za škody způsobené nízkými teplotami.

**14. ODSTRAŇOVÁNÍ ZÁVAD****VAROVÁNÍ!**


Viz kapitoly o bezpečnosti.

**14.1 Výstražné kódy a možné závady**

Spotřebič nezačne pracovat nebo se během provozu zastavuje. Nejprve zkuste najít řešení problému (viz tabulky).

**VAROVÁNÍ!**


Před každou kontrolou spotřebič vypněte.

**U některých problémů se na displeji zobrazí výstražný kód a tlačítko Start/Pauza  může začít nepřetržitě blikat:**

Problém	Možné řešení
<b>E10</b> Spotřebič se neplní vodou správně.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Zkontrolujte, zda je vodovodní kohoutek otevřený.</li> <li>• Ujistěte se, že není příliš malý tlak na přívodu vody. Ohledně těchto informací se obraťte na místní vodárenský podnik.</li> <li>• Ujistěte se, že není zanesený vodovodní kohoutek.</li> <li>• Ujistěte se, že přívodní hadice není přehnutá, poškozená či přiskřípnutá.</li> <li>• Ujistěte se, že je přívodní hadice správně umístěná.</li> <li>• Ujistěte se, že filtr na přívodní hadici a filtr na ventilu není ucpaný. Řiďte se částí „Čištění a údržba“.</li> </ul>
<b>E20</b> Spotřebič nevypouští vodu.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ujistěte se, že není zanesený sifon.</li> <li>• Ujistěte se, že vypouštěcí hadice není přehnutá či přiskřípnutá.</li> <li>• Ujistěte se, že není zanesený vypouštěcí filtr. Filtr v případě potřeby vyčistěte. Řiďte se částí „Čištění a údržba“.</li> <li>• Ujistěte se, že je vypouštěcí hadice správně umístěná.</li> <li>• Nastavte vypouštěcí program, pokud jste zvolili program bez vypouštěcí fáze.</li> <li>• Nastavte vypouštěcí program, pokud jste zvolili funkci, která končí s vodou ve vaně.</li> </ul>
<b>E91</b> Chyba v komunikaci mezi elektronickými prvky spotřebiče.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Program se nedokončil správně nebo se spotřebič vypnul příliš brzy. Zkuste, zda problém trvá i po vypnutí a zapnutí spotřebiče.</li> <li>• Pokud se výstražný kód na displeji zobrazí znovu, kontaktujte autorizované servisní středisko.</li> </ul>
<b>EKO</b> Napájení ze sítě je nestabilní.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Vyčkejte, dokud nebude napájení v síti stabilní.</li> </ul>
<b>EFO</b> Je aktivován bezpečnostní systém proti vyplavení.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Odpojte spotřebič a zavřete vodovodní kohoutek. Kontaktujte autorizované servisní středisko.</li> </ul>

Pokud se na displeji zobrazí jiné výstražné kódy, spotřebič vypněte a zapněte. Pokud problém přetrvává, obraťte se na autorizované servisní středisko.

V případě jiného problému s pračkou vyhledejte možná řešení v níže uvedené tabulce.

Problém	Možné řešení
Nespustil se program.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ujistěte se, že je zástrčka zapojená do síťové zásuvky.</li> <li>• Přesvědčte se, že víko spotřebiče a dvířka bubnu jsou zavřená.</li> <li>• Ujistěte se, že není poškozená domovní pojistka či jistič.</li> <li>• Ujistěte se, že jste stiskli Start/Pauza .</li> <li>• Pokud je nastaven odložený start, zrušte jej nebo vyčkejte do konce odpočtu.</li> <li>• Vypněte funkci dětské bezpečnostní pojistky, pokud je zapnutá.</li> <li>• Zkontrolujte polohu voliče u zvoleného programu.</li> </ul>
Spotřebič se naplní vodou a okamžitě se vypustí.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ujistěte se, že je vypouštěcí hadice ve správné poloze. Hadice může být umístěna příliš nízko. Viz „Pokyny k instalaci“.</li> </ul>
Odstředovací fáze neprobíhá nebo prací program trvá déle než obvykle.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Nastavte program odstředování.</li> <li>• Ujistěte se, že není zanesený vypouštěcí filtr. Filtr v případě potřeby vyčistěte. Řiďte se částí „Čištění a údržba“.</li> <li>• Ručně rozložte prádlo v bubnu a spusťte odstředovací fázi znovu. Tento problém může být zapříčiněn potížemi s vyvážením.</li> </ul>
Na podlaze je voda.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ujistěte se, že spojky na vodních hadicích jsou těsné a neuniká z nich žádná voda.</li> <li>• Ujistěte se, že přívodní a vypouštěcí hadice není poškozená.</li> <li>• Ujistěte se, že používáte správný prací prostředek ve správném množství.</li> </ul>
Nelze otevřít víko spotřebiče.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ujistěte se, že nebyl zvolen prací program, který končí s vodou v bubnu.</li> <li>• Ujistěte se, že se prací program dokončil.</li> <li>• Nastavte vypouštěcí či odstředovací program, pokud je v bubnu voda.</li> <li>• Ujistěte se, že je spotřebič zapojen do elektrické sítě.</li> <li>• Tento problém může být způsoben poruchou spotřebiče. Kontaktujte autorizované servisní středisko.</li> </ul>
Spotřebič vydává nevyčklý hluk a vibruje.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ujistěte se, že je spotřebič správně vyrovnaný. Viz „Pokyny k instalaci“.</li> <li>• Ujistěte se, že jste odstranili veškerý obalový materiál a přepravní šrouby. Viz „Pokyny k instalaci“.</li> <li>• Do bubnu přidejte více prádla. Může se jednat o příliš malou náplň.</li> </ul>
Délka programu se zvyšuje či snižuje během provádění programu.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Systém SensiCare System dokáže upravit délku programu na základě typu a množství prádla. Viz „Detekce náplně SensiCare System“ v kapitole „Denní používání“.</li> </ul>



Problém	Možné řešení
Neuspokojivé výsledky praní.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Zvyšte množství pracího prostředku nebo použijte jiný.</li> <li>• Před vypráním prádla odstraňte odolné skvrny pomocí speciálního přípravku.</li> <li>• Nastavte správnou teplotu.</li> <li>• Snižte náplň prádla.</li> </ul>
Příliš mnoho pěny v bubnu během pracího programu.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Snižte množství pracího prostředku.</li> </ul>
Po pracím programu jsou v zásuvce dávkovače nějaké zbytky pracího prostředku.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ujistěte se, že je klapka ve správné poloze.</li> <li>• Ujistěte se, že jste použili dávkovač pracího prostředku v souladu s pokyny v tomto návodu k použití.</li> </ul>

Po kontrole spotřebič zapněte. Program bude pokračovat od okamžiku, ve kterém byl přerušen.

Pokud se problém objeví znovu, obraťte se na autorizované servisní středisko.

Potřebné údaje pro servisní středisko najdete na typovém štítku.

## 15. ÚDAJE O SPOTŘEBĚ

### 15.1 Úvod



Podrobné informace o energetickém štítku naleznete na webovém odkazu [www.theenergylabel.eu](http://www.theenergylabel.eu).



QR kód na energetickém štítku dodaném se spotřebičem nabízí internetový odkaz na informace týkající se výkonu spotřebiče v databázi EU EPREL. Uchovejte si energetický štítek pro referenční potřeby s návodem k použití a všemi ostatními dokumenty dodanými s tímto spotřebičem. Tyto informace lze rovněž nalézt v databázi EPREL prostřednictvím odkazu <https://eprel.ec.europa.eu> a pomocí názvu modelu a výrobního čísla, které naleznete na typovém štítku spotřebiče. Umístění typového štítku naleznete v části „Popis spotřebiče“.

### 15.2 Legenda

<b>kg</b>	Náplň prádla.	<b>h:mm</b>	Délka programu.
<b>kWh</b>	Spotřeba energie.	<b>°C</b>	Teplota prádla.

<b>Litry</b>	Spotřeba vody.	<b>ot./min.</b>	Rychlost odstředování
%	Zbytková vlhkost na konci odstředovací fáze. Čím vyšší je odstředovací rychlost, tím vyšší je hlučnost a nižší zbytková vlhkost.		



Hodnoty a délka programu se mohou lišit v závislosti na různých podmínkách (např. na teplotě místnosti, teplotě a tlaku vody, velikosti náplně a typu prádla, napájecím napětí), a také pokud změníte výchozí nastavení programu.

### 15.3 Podle nařízení Komise EU č. 2019/2023

program Eco 40-60	kg	kWh	Litry	h:mm	%	°C	ot./min. <sup>1)</sup>
Plná náplň	7	1.160	50	3:25	53	48	1151
Poloviční náplň	3,5	0.630	39	2:40	53	41	1151
Čtvrtinová náplň	2	0.400	32	2:40	55	29	1151

1) Maximální rychlost odstředování.

#### Spotřeba energie v různých režimech

Vypnuto (W)	Pohotovostní režim (W)	Odložený start (W)
0.48	0.48	4.00

Doba do režimu Vypnuto/Pohotovost je max. 15 minut.

### 15.4 Běžné programy



Tyto hodnoty jsou pouze informační.

Program	kg	kWh	Litry	h:mm	%	°C	ot./min. <sup>1)</sup>
Cottons <sup>2)</sup> 90 °C	7	2.60	85	3:25	53	85	1200
Cottons 60 °C	7	1.85	85	3:25	53	55	1200
Cottons 20 <sup>3)</sup> 20 °C	7	0.40	85	2:45	53	20	1200

Program	kg	kWh	Litry	h:mm	%	°C	ot./min.1)
Synthetics 40 °C	3	0.65	55	2:10	35	40	1200
Delicates <sup>4)</sup> 30 °C	2	0.35	50	1:00	35	30	1200
Wool 30 °C	1	0.20	35	1:10	30	30	1200

1) Referenční ukazatel rychlosti odstředování.

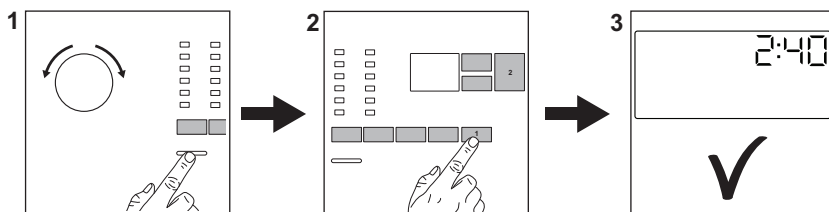
2) Vhodné k praní velmi zašpiněných textilií.

3) Vhodné pro praní lehce zašpiněných bavlněných, syntetických a směsových tkanin.

4) Také funguje jako rychlý prací program pro lehce zašpiněné prádlo.

## 16. STRUČNÝ PŘEHLED

### 16.1 Denní používání



Zasuňte zástrčku do zásuvky.

Otevřete vodovodní kohoutek.

Vložte prádlo.

Nasypte nebo nalijte prací prostředek a další prostředky do příslušné komory v dávkovači.

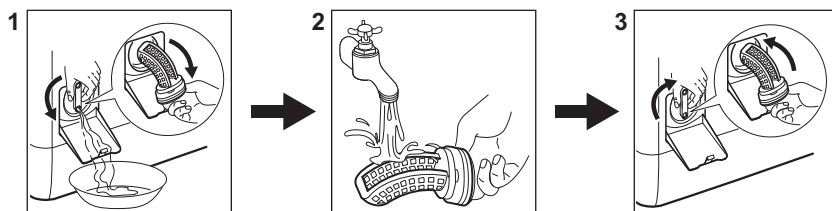
1. Stisknutím tlačítka **Zap/Vyp** zapněte spotřebič. Pootočte voličem programů na volbu požadovaného programu.

2. Pomocí příslušných dotykových tlačítek nastavte požadované funkce (1). Program spustíte stisknutím tlačítka **Start/Pauza** (2).

3. Spotřebič se zapne. Na konci programu vyjměte prádlo.




Stisknutím tlačítka **Zap/Vyp** vypněte spotřebič.


## 16.2 Čištění filtru vypouštěcího čerpadla



Filtr čistěte pravidelně a zejména pak tehdy, když se na displeji zobrazí výstražný kód **E20**.

## 16.3 Programy


Programy	Náplň	Popis spotřebiče
<b>Eco 40-60</b>	7 kg	Bílá a barevná bavlna. Běžně zašpiněné prádlo.
<b>Cottons</b>	7 kg	Bílá a barevná bavlna.
<b>Synthetics</b>	3 kg	Prádlo ze syntetických nebo směsových tkanin.
<b>Delicates</b>	2 kg	Prádlo z jemných tkanin jako akryl, viskóza či polyester.
<b>Rapid 14min</b>	1,5 kg	Lehce zašpiněné nebo jednou nošené bavlněné a syntetické prádlo.
<b>Rinse</b>	7 kg	Veškeré tkaniny s výjimkou vlněných a velmi jemných tkanin. Program pro máchání a odstředění.
<b>Spin/Drain</b>	7 kg	Veškeré tkaniny s výjimkou vlněných a velmi jemných tkanin. Program pro odstředění a vypouštění vody.
 <b>Anti-Allergy</b>	7 kg	Bílé bavlněné prádlo. Tento program pomáhá odstraňovat mikroby a bakterie.
<b>Baby</b>	2 kg	Šetrný program vhodný pro dětské prádlo.
 <b>Silk</b>	1 kg	Speciální program pro hedvábí a smíšené syntetické prádlo.
 <b>Wool</b>	1 kg	Vlna vhodná ke praní v pračce, ručně praná vlna a jemné kusy prádla.
<b>Sport</b>	3 kg	Sportovní oblečení.


Programy	Náplň	Popis spotřebiče
 <b>Outdoor</b>	2 kg <sup>1)</sup> 1 kg <sup>2)</sup>	Moderní venkovní sportovní oblečení.
<b>Denim</b>	2 kg	Džínové oblečení.

1) Prací program.

2) Prací program a fáze pro obnovu voděodolnosti.

## 17. POZNÁMKY K OCHRANĚ ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ

Recyklujte materiály označené symbolem . Obaly vyhodte do příslušných odpadních kontejnerů k recyklaci. Pomáhejte chránit životní prostředí a lidské zdraví a recyklovat elektrické a elektronické spotřebiče

určené k likvidaci. Spotřebiče označené příslušným symbolem  nelikvidujte spolu s domovním odpadem. Spotřebič odevzdejte v místním sběrném dvoře nebo kontaktujte místní úřad.

## SISUKORD

1. OHUTUSINFO.....	39
2. OHUTUSJUHISED.....	40
3. TOOTE KIRJELDUS.....	42
4. TEHNILISED ANDMED.....	44
5. PAIGALDAMINE.....	44
6. JUHTPANEEL.....	47
7. VALIKUKETAS JA NUPUD.....	48
8. PROGRAMMID.....	50
9. SEADED.....	55
10. ENNE ESIMEST KASUTAMIST.....	55
11. IGAPÄEVANE KASUTAMINE.....	56
12. VIHJEID JA NÄPUNÄITEID.....	60
13. PUHASTUS JA HOOLDUS.....	62
14. VEAOTSING.....	65
15. TARBIMISVÄÄRTUSED.....	68
16. KIIRJUHEND.....	70

## MÖTLEME TEILE

Täname, et ostsite Electroluxi seadme. Olete valinud toote, mille loomisel on rakendatud pikaaegset professionaalset kogemust ja innovatsiooni. Geniaalne ja stiilne, loodud teile mõeldes. Selle kasutamisel võite olla alati kindel, et tulemused on suurepärased.

Tere tulemast Electroluxi kasutajate hulka.

### Külastage meie veebisaiti, kust leiate



nõuandeid, brošüüre, tõrkeotsingu, remondi- ja hooldusteavet:  
[www.electrolux.com/support](http://www.electrolux.com/support)



Paremaks teeninduseks registreerige oma toode aadressil  
[www.registerelectrolux.com](http://www.registerelectrolux.com)




Ostke oma seadmele lisaseadmeid, tarvikuid ja originaalvaruosi aadressil  
[www.electrolux.com/shop](http://www.electrolux.com/shop)

## KLIENDITEENINDUS JA HOOLDUS

Alati tuleb kasutada originaalvaruosi.

Volitatud teeninduskeskusesse pöördumisel peaksid teil olema varuks alljärgnevad andmed: mudel, osanumber (PNC), seerianumber.

Teave on toodud andmeplaadil.

 Hoiatused / Ettevaatusabinõud – ohutusteave

 Üldine teave ja vihjed

 Keskkonnateave

Jäetakse õigus teha muutusi.

## 1. ⚠ OHUTUSINFO

Enne seadme paigaldamist ja kasutamist lugege kaasasolev juhend tähelepanelikult läbi. Tootja ei võta endale vastutust vigastuste või varalise kahju eest, mis on tingitud paigaldusnõuete eiramisest või väärast kasutusest. Hoidke kasutusjuhend kindlas kohas alles, et saaksite seda vajadusel vaadata.

### 1.1 Laste ja haavatavate inimeste turvalisus

- Vähemalt 8-aastased ja vanemad lapsed ning piiratud füüsiliste, sensorsete või vaimsete võimete või väheste kogemuste ja teadmistega isikud tohivad seda seadet kasutada järelevalve all või kui neid on õpetatud seadet ohutul viisil kasutama ja mõistma kaasnevaid ohte.
- Lapsed vanuses 3 kuni 8 aastat ning raske või keerulise puudega isikud tuleks hoida seadmest eemal, kui neil ei saa pidevalt silma peal hoida.
- Alla 3-aastased lapsed tuleks seadmest eemal hoida, kui täiskasvanu nende tegevust ei jälgi.
- Tuleb jälgida, et lapsed seadmega ei mängiks.
- Hoidke pakendimaterjal lastele kättesaamatus kohas ja kõrvaldage see nõuetekohaselt.
- Hoidke pesuained lastele kättesaamatuna.
- Hoidke lapsed ja lemmikloomad seadmest eemal, kui selle uks on lahti.
- Kui seadmel on olemas laste ohutusseade, tuleks see sisse lülitada.
- Lapsed ei tohi ilma järelevalveta seadet puhastada ega hooldustoiminguid läbi viia.

### 1.2 Üldine ohutus

- Ärge muutke seadme tehnilisi omadusi.
- See seade on ette nähtud kasutamiseks koduses majapidamises või muudes sarnastes kohtades, näiteks:

- kaupluste, kontorite ja muude töökeskkondade personaliköökides;
- klientide poolt hotellides, motellides ja muudes majutuskohtades;
- ühiskasutuses – kortermajades või pesumajades.
- Seadme maksimaalne pesukogus on 7 kg. Ärge ületage igale pesuprogrammile ette nähtud maksimumkogust (vt jaotist "Programmid").
- Kasutatav veesurve veevarustuse ühenduskoha sisenemispunktis peab olema vahemikus 0,5 baari (0,05 MPa) kuni 8 baari (0,8 MPa).
- Põhjal olevaid ventilatsioonivahendid ei tohi vaipkatte, mati või muu taolise materjaliga tõkestada.
- Seadme veevarustusega ühendamisel tuleb kasutada uusi kaasolevaid voolikukomplekte või volitatud hoolduskeskusest saadud uusi voolikukomplekte.
- Vanu voolikukomplekte ei tohi kasutada.
- Kui toitejuhe on vigastatud, laske see elektriohutuse tagamiseks välja vahetada tootja, selle volitatud hoolduskeskuse või vastavat kvalifikatsiooni omava isiku poolt.
- Enne mistahes hooldust lülitage seade välja ja eemaldage toitepistik pistikupesast.
- Ärge kasutage seadme puhastamiseks kõrgsurve vee-ega aurupihustit.
- Puhastage seadet niiske lapiga. Kasutage ainult neutraalseid pesuaineid. Ärge kasutage abrasiivseid vahendeid, küürimiskäsnu, lahusteid ega metallesemeid.

## 2. OHUTUSJUHISED

### 2.1 Paigaldamine



Paigaldamisel tuleb järgida kehtivaid kohalikke eeskirju.

- Eemaldage kogu pakend ja transpordipoldid, sealhulgas kummihari koos plastist vahepuksiga.
- Pange transpordipoldid kindlasse kohta hoiule. Kui seadet tahetakse teise kohta viia, tuleb transpordipolte kasutada trumli paigalekinnitamiseks, et vältida seadme kahjustamist.
- Kuna seade on raske, olge selle liigutamisel ettevaatlik. Kasutage töökindaid ja kinnisi jalanõusid.
- Järgige seadmega kaasasolevaid paigaldusjuhiseid.
- Kahjustatud seadet ei tohi paigaldada ega kasutada.



- Ärge paigutage seadet kohta, kus temperatuur jääb alla 0 °C või kohta, kus see puutub kokku välisõhuga.
- Seadme alla jääv põrand peab olema sile, stabiilne, kuumakindel ja puhas.
- Veenduge, et seadme ja põranda vahel oleks tagatud õhuringlus.
- Kui te seadme püsivalt oma kohale asetate, jälgige loodi kasutades, et see oleks täiesti rõhtsalt. Vastasel juhul tõstke või langetage tugijalgu.
- Ärge paigaldage seadet põrandas oleva äravoolukoha peale.
- Ärge pritsige seadmele vett ega laske sel kokku puutuda liigse niiskusega.
- Ärge paigaldage seadet kohta, kus selle kaant ei saa täielikult avada.
- Ärge asetage seadme alla võimaliku lekkevee kogumiseks anumaid. Sobivate tarvikute kohta saate lisateavet volitatud teeninduskeskusest.
- Enne ühendamist uute või pikalt kasutamata torudega või pärast parandustöid või uute seadeldiste (nt veemöödikute) paigaldamist laske veel mõnda aega voolata, kuni see on puhas ja selge.
- Seadme esmakordsel kasutamisel ja pärast seda kontrollige, ega kuskil pole lekkeid.
- Ärge kasutage pikendusvoolikut, kui sisselaskevoolik on liiga lühike. Sisselaskevooliku asendamiseks pöörduge volitatud teeninduskeskuse poole.
- Seadme lahtipakkimisel on võimalik, et vesi voolab tühjendusvoolikust välja. Selle põhjuseks on tehases läbi viidud seadme testimine koos veega.
- Tühjendusvoolikut saate pikendada maksimaalselt 400 cm-ni. Teise tühjendusvooliku ja pikenduse saamiseks pöörduge volitatud teeninduskeskusesse.
- Pärast paigaldamist veenduge, et on tagatud juurdepääs kraanile.

## 2.2 Elektriühendus



### HOIATUS!

Tulekahju- ja elektrilöögioht!

- Seade peab olema maandatud.
- Kasutage alati nõuetekohaselt paigaldatud elektriohutut pistikupesas.
- Kontrollige, kas andmeplaadil olevad elektriantmed vastavad teie kohaliku vooluvõrgu näitajatele.
- Ärge kasutage mitmikpistikuid ega pikenduskaableid.
- Veenduge, et te ei vigastaks toitepistikut ega -juhet. Kui seadme toitekaabel tuleb välja vahetada, siis pöörduge meie hoolduskeskuse.
- Ühendage toitepistik seinakontakti alles pärast paigalduse lõpuleviimist. Veenduge, et pärast paigaldamist säilib juurdepääs toitepistikule.
- Ärge katsuge toitejuhet ega toitepistikut märgade kätega.
- Seadet vooluvõrgust eemaldades ärge tõmmake toitekaablist. Võtke alati kinni pistikust.

## 2.3 Veeühendus

- Sissetuleva vee temperatuur ei tohi ületada 25 °C.
- Vältige veevoolikute kahjustamist.

## 2.4 Kasutamine



### HOIATUS!

Vigastuse, elektrilöögi, tulekahju, põletuste või seadme kahjustamise oht!

- Järgige pesuainepakendil olevaid ohutusjuhiseid.
- Ärge pange tuleohtlikke või tuleohtliku ainega märgunud esemeid seadmesse, selle lähedusse ega peale.
- Ärge peske masinas riideesemeid, mis on õlised, rasvased või määrdeainetega määrdunud. See võib kahjustada pesumasina kummist osi. Enne masinasse panekut tuleks selliseid esemeid eelnevalt käsitsi pesta.
- Kõik metallist esemed peavad olema riiete küljest eemaldatud.

## 2.5 Hooldus

- Seadme parandamiseks võtke ühendust volitatud teeninduskeskusega. Kasutage ainult originaalvaruosi.
- Pidage meeles, et kui olete parandanud seadet ise või lasknud

seda teha ebapädeval isikul, võib see kahjustada seadme ohutust ja muuta garantii kehtetuks.

- Pärast mudeli tootmise lõpetamist on 10 aasta jooksul saadaval järgmised tagavaraosad: mootorid ja mootoriharjad, mootori ja trumli ülekanne, pumbad, amortisaatorid ja vedrud, pesutrummel, trumliraam ja vastavad kuullaagrid, kuumutid ja kuumutuselemendid, torud ja nende juurde kuuluvad tarvikud, sealhulgas voolikud, ventiilid, filtrid ja veesulgurid, trükkplaadid, elektroonilised ekraanid, surveülilid, termostaadid ja sensorid, tarkvara ja püsivara, sealhulgas seadistatud tarkvara, uks, uksehing ja -tihendid, muud tihendid, ukse lukumehhanism, plastikust lisatarvikud, näiteks pesuainejaoturid. Pidage meeles, et mõned varuosad on saadaval ainult ametlikele parandajatele ning et mõned varuosad ei pruugi kõigile mudelitele sobida.
- Teave selles seadmes olevate lampide ja eraldi müüdavate

varulampide kohta: Need lambid taluvad ka koduste majapidamisseadmete äärmuslikumaid tingimusi, näiteks temperatuuri, vibratsiooni, niiskust või on mõeldud edastama infot seadme tööoleku kohta. Need pole mõeldud kasutamiseks muudes rakendustes ega sobi ruumide valgustamiseks.

## 2.6 Jäätmekäitlus



### HOIATUS!

Lämbumis- või vigastusoht!

- Eemaldage seade vooluvõrgust ja veevarustusest.
- Lõigake elektrijuhe seadme lähedalt läbi ja visake ära.
- Eemaldage uksekäepide, et vältida laste või lemmikloomade trumliisse lõksujäämist.
- Seadme äraviskamisel tuleb järgida elektri- ja elektrooniliste jäätmete kõrvaldamise (WEEE) kohalikke eeskirju.

## 3. TOOTE KIRJELDUS

### 3.1 Seadme omadused

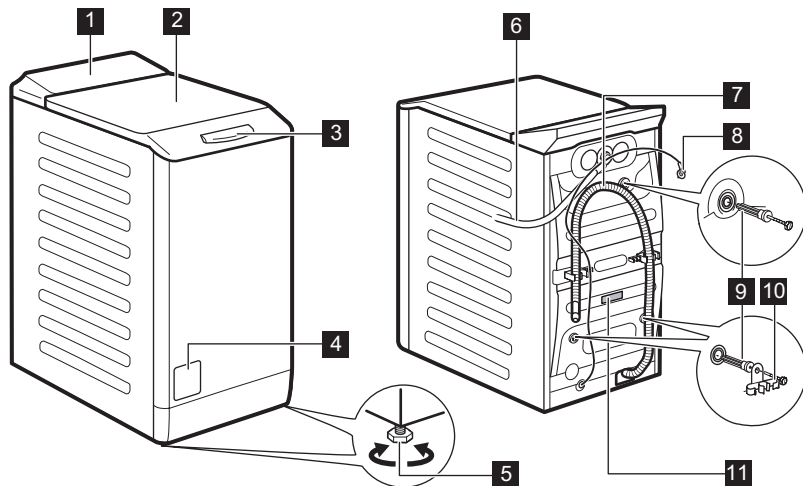
Teie uus pesumasin vastab kõigile kaasaegsetele nõuetele vee, energia ja pesuaine tõhusa tarbimise ja kasutamise ning riiete säästliku hoolduse osas.

- Tänu **Lisapehmus-valikule** suunatakse pesupehmemendi pesule

ühtlaselt ja põhjalikult, tagades sel moel riiete täiusliku pehmuse.

- Heade pesutulemuste saamiseks reguleerib **SensiCare System** trumliis oleva pesu minimaalse ajaga pesemiseks automaatselt programmi kestust.

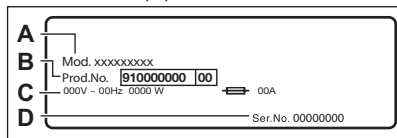
## 3.2 Seadme ülevaade



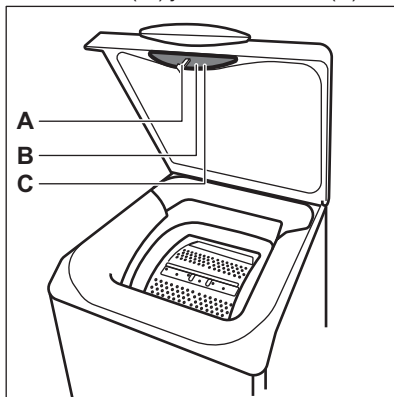
- |                                   |                           |
|-----------------------------------|---------------------------|
| <b>1</b> Juhtpaneel               | <b>7</b> Tühjendusvoolik  |
| <b>2</b> Kaas                     | <b>8</b> Toitekaabel      |
| <b>3</b> Kaane käepide            | <b>9</b> Transpordipoldid |
| <b>4</b> Tühjenduspumba filter    | <b>10</b> Voolikutugi     |
| <b>5</b> Jalad seadme loodimiseks | <b>11</b> Andmesilt       |
| <b>6</b> Sisselaskevoolik         |                           |

Teave toote registreerimiseks.

**Andmesilt** sisaldab mudeli nimetust (A), tootenumbrit (B), elektrinäitajaid (C) ja seerianumbrit (D).



**infosilt** sisaldab mudeli nimetust (A), tootenumbrit (B) ja seerianumbrit (C).



## 4. TEHNILISED ANDMED

Mõõdud	Laius/ kõrgus/ kogusügavus	39,7 cm /90,8 cm /59,9 cm
Elektriühendus	Pinge Üldvõimsus Kaitse Sagedus	230 V 2200 W 10 A 50 Hz
Kaitsekate hoiab ära tahkete osakeste ja niiskuse juurdepääsu, välja arvatud kohtades, kus madalpingeseadmel puudub kaitse niiskuse eest		IPX4
Veevarustuse surve	Min Maks	0,5 bar (0,05 MPa) 8 bar (0,8 MPa)
Veevarustus <sup>1)</sup>		Külm vesi
Maksimumkogus	Puuvill	7 kg
Pöörlemiskiirus	Maksimaalne tsentrifuugimiskiirus	1151 p/min

1) Ühendage vee sisselaskevoolik 3/4" keermega kraani külge.

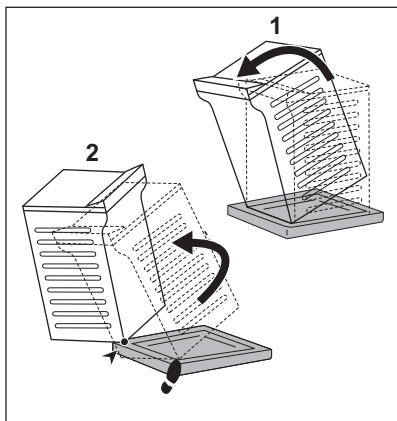
## 5. PAIGALDAMINE



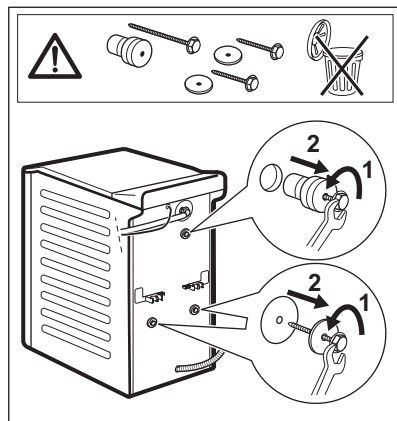
**HOIATUS!**  
Vt ohutust käsitlevaid peatükke.

### 5.1 Lahtipakkimine ja paigaldamine

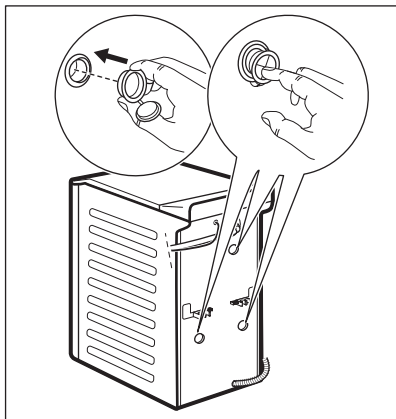
1.



2.



3.



4.



**Soovitav on pakend ja transpordipoldid võimaliku hilisema transportimise tarbeks alles hoida.**

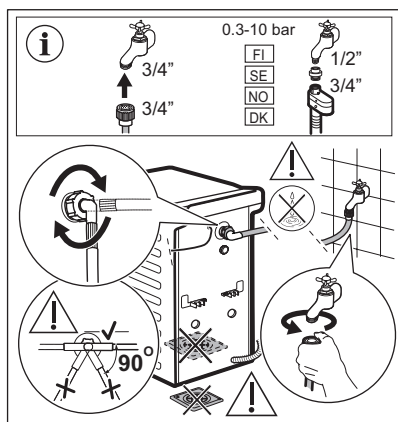
Reguleerige seadme asendit, et vältida vibratsiooni, müra ja liikumist seadme töötamise ajal.



### HOIATUS!

Ärge asetage loodimise eesmärgil seadme jalgade alla pappi, puitu või sarnaseid materjale.

## 5.2 Sisselaskevoolik

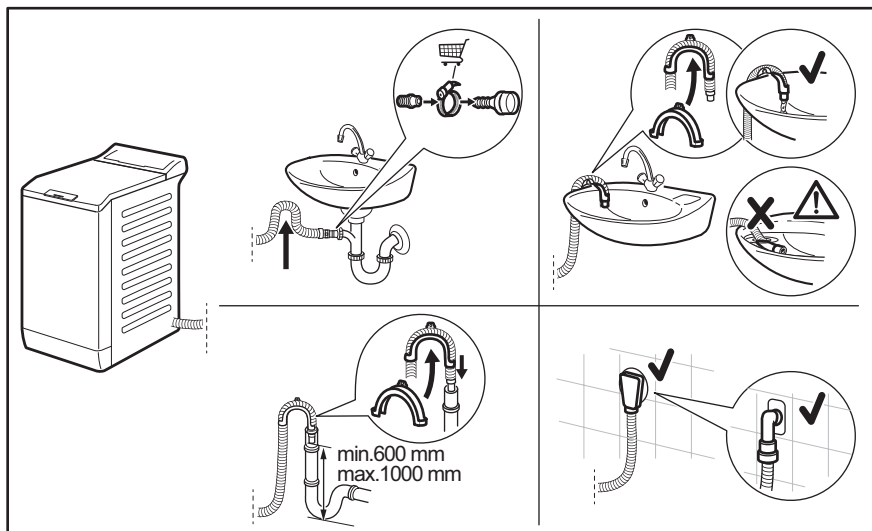


Seadmega kaasasolevad tarvikud võivad mudelist olenevalt olla erinevad.



Veenduge, et voolikud oleksid täiesti terved ja et ühenduskohad ei lekiks. Ärge kasutage pikendusvoolikut, kui sisselaskevoolik lühikeseks jääb. Sisselaskevooliku asendamiseks pöörduge teeninduskeskuse poole.

## 5.3 Veest tühjendamine



Tühjendusvoolik peab olema 600 kuni 1000 mm kõrgusel.

Tühjendusvooliku saab pikendada maksimaalselt 4000 millimeetrit. Muu tühjendus- või pikendusvooliku hankimiseks võtke ühendust volitatud teeninduskeskusega.

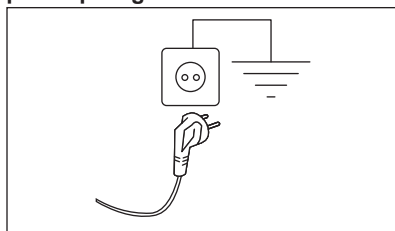
## 5.4 Elektriühendus

Kui paigaldustööd on lõpetatud, võite toitejuhtme seinakontakti ühendada.

Nõutavad elektriandmed leiate andmesildilt ja jaotisest "Tehnilised andmed". Veenduge, et need vastavad teie toitevõrgu näitajatele.

Kontrollige, ete teie kodune elektrivõrk suudab maksimumkoormusele vastu pidada; arvestage siinjuures ka teisi kasutatavaid seadmeid.

**Ühendage seade maandatud pistikupesaga.**



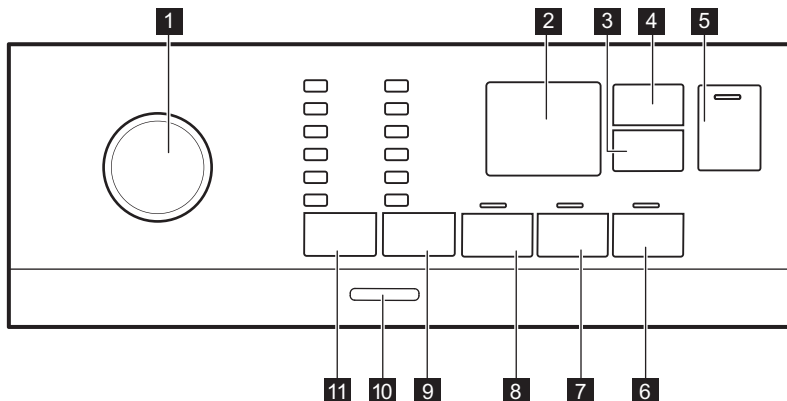
Pärast seadme paigaldamist tuleb tagada hõlbus juurdepääs toitekaablile.












Seadmega seotud elektritööde läbiviimiseks pöörduge meie volitatud klienditeeninduse poole.

Tootja ei vastuta ühegi kahjustuse või vigastuse eest, mis on tingitud eelnimetatud ohutusmeetmete eiramisest.

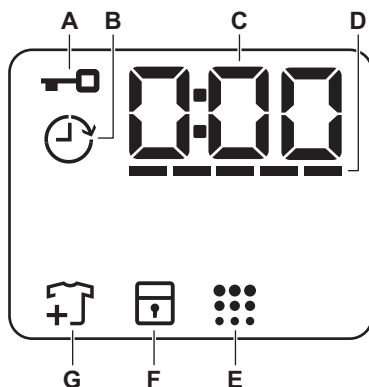
## 6. JUHTPANEEL








### 6.1 Juhtpaneeli kirjeldus



- |  |   |
|--|---|
| <ul style="list-style-type: none"> <li><b>1</b> Programminupp</li> <li><b>2</b> Ekraan</li> <li><b>3</b> Viitkäivitus puutenupp </li> <li><b>4</b> Ajahaldur puutenupp </li> <li><b>5</b> Start/paus puutenupp </li> <li><b>6</b> Lisapehmus puutenupp </li> <li><b>7</b> Lisaloputus puutenupp </li> <li><b>8</b> Eelpesu puutenupp </li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li><b>9</b> Tsentrifugimine vähendamisküte puutenupp  <ul style="list-style-type: none"> <li>• Tsentrifugimiseta valik </li> <li>• Loputusvee hoidmine </li> <li>• Öötsükkel valik </li> </ul> </li> <li><b>10</b> Sisse/välja nupp</li> <li><b>11</b> Temperatuur puutenupp </li> </ul> |
|--|---|

### 6.2 Ekraan



<b>A</b>		Lukustatud kaane indikaator.
<b>B</b>		Viitkäivituse indikaator.
<b>C</b>		Digitaalne indikaator võib näidata: <ul style="list-style-type: none"> <li>• Programmi kestust (nt 2:40).</li> <li>• Viivituse kestust (nt 2h).</li> <li>• Tsükli lõppu (000).</li> <li>• Hoiatuskoode (nt E20).</li> </ul>
<b>D</b>		Ajahalduri tulbatasemete indikaator.
<b>E</b>		Trumli puhastamise indikaator.
<b>F</b>		Lapseluku indikaator.
<b>G</b>		Pesu lisamise indikaator. Põleb pesufaasi algusjärgus, mil kasutaja saab seadme veel seisma panna ja vajadusel pesu juurde lisada.

## 7. VALIKUKETAS JA NUPUD

### 7.1 Sissejuhatus



Valikuid/funktsioone ei saa kõigi pesuprogrammidega valida. Kontrollige valikute/funktsioonide ja programmide omavahelist sobivust jaotisest "Programmitabel". Valikud/funktsioonid võivad ka teineteist välistada; sel juhul ei lase seade omavahel mittedsobivaid valikuid/funktsioone valida.

### 7.2 Sisse/välja

Seadme sisse- või väljalülitamiseks vajutage paar sekundit seda nuppu. Seadme sisse- või väljalülitamisel kõlavad kaks erinevat heli.

Kuna ooterežiimi funktsioon lülitab seadme automaatselt mõne minuti pärast energia kokkuhoidmise nimel välja, tuleb see teil uuesti sisse lülitada.

Täpsemat teavet leiate peatükis Igapäevane kasutamine olevast jaotisest Ooterežiim.

### 7.3 Temperatuur

Pesuprogrammi valimisel soovib seade automaatselt vaiketemperatuuri.



Indikaator Külm = külm vesi.

Süttib valitud temperatuuri indikaator.

### 7.4 Tsentrifugimine

Programmi valimisel valib seade automaatselt maksimaalse pöörlemiskiiruse, välja arvatud programmiga Denim.


#### Täiendavad tsentrifugimisvalikud:


- **Tsentrifugimiseta**  . Süttib vastav indikaator. Valige see funktsioon, kui soovite tsentrifugimistsüklid välja lülitada. Seade teostab ainult valitud pesuprogrammi tühjendustsükli. Valige see funktsioon väga õrnade kangaste puhul. Loputustsükkel kasutab mõne pesuprogrammi puhul rohkem vett.
- **Loputusvee hoidmine**  . Süttib vastav indikaator. Lõputsentrifugimist ei teostata. Viimane loputusvesi jäetakse trumlisse, et riided ei kortsuks.



Pesuprogrammi lõpus jääb vesi trumliisse.

Kaas jääb lukustatuks ja trummel pöörleb regulaarselt, et vältida riiete kortsumist. Kaane avamiseks tuleb vesi seadmest välja lasta.


Puudutades nuppu Start/paus , teostab seade tsentrifuugimistsükli ja laseb vee välja.

- **Öötsükkel**  . Süttib vastav indikaator.

Vahepealne ja lõputsentrifuugimine teostatakse õrnemalt ja programm lõpeb trumliisse jäetava veega. Nii vähendatakse esemete kortsumist. Kaas jääb lukustatuks. Trummel pöörleb regulaarselt, et vähendada kortsumist. Kaane avamiseks tuleb vesi seadmest välja lasta.

Kuna tegemist on väga vaikse programmiga, sobib see kasutamiseks öösel, mil saab kasutada ka odavamat elektrit. Mõne programmi puhul kasutatakse loputamisel rohkem vett.

Puudutades nuppu Start/paus , teostab seade ainult tühjendustsükli.


-  Umbes 18 tunni pärast tühjeneb seade automaatselt veest.

## 7.5 Eelpesu

Selle valikuga saate lisada pesuprogrammile eelpesu tsükli.

Vastav indikaator põleb.

- Kasutage seda funktsiooni pesuprogrammile 30 °C eelpesutsükli lisamiseks. See valik sobib tugevasti määratud pesu, eeskätt liivaste, tolmuste, mudaste jms riiete puhul.

-  Need valikud võivad pikendada programmi kestust.

## 7.6 Püsiv Lisaloputus

Selle valiku puhul saate lisada valitud pesuprogrammile mõned loputustsüklid.

Kasutage seda juhul, kui kellelgi esineb allergiat pesupulbriääkide suhtes või kellelgi on tundlik nahk.

-  See funktsioon pikendab programmi kestust.

Puutenupu kohal asuv vastav indikaator süttib ja jääb ka järgmiste tsükli ajaks põlema, kuni valik välja lülitatakse.

## 7.7 Püsiv Lisapehmus

Kasutage seda valikut pesupehmeni toime parimaks ärakasutamiseks ja pehmema pesu saamiseks.

Soovitav, kui kasutate pesupehmeid.



-  See funktsioon pikendab programmi kestust.

Puutenupu kohal asuv vastav indikaator süttib ja jääb ka järgmiste tsükli ajaks põlema, kuni valik välja lülitatakse.

## 7.8 Viitkäivitus

Selle valikuga saate programmi alguse endale sobivamale ajale edasi lükata.

Puudutage järjest nuppu, et valida vajalik viivitusaeg. Aeg pikeneb 1-tunniste sammudena kuni 20 tunnini.


Ekraanil kuvatakse indikaator  ja valitud viivituse aeg. Pärast nupu Start/paus  puudutamist alustab seade pöördloendust; kaas on lukustatud.

## 7.9 Ajahaldur

Selle valikuga saate programmi kestust vähendada vastavalt pesu kogusele ja määrumistasemele.

Pesuprogrammi valimisel kuvatakse ekraanil selle vaikekestus ja kriipsud

-----.

Puudutage nuppu Ajahaldur , et programmi kestust vastavalt vajadusele vähendada. Ekraanil kuvatakse programmi uus kestus ja kriipsude arv väheneb vastavalt:

---- sobib täiskoguses tavaliselt määratud esemete puhul.

---- kiirtsükkel täiskoguses kergelt määratud esemete puhul.

-- väga lühike tsükkel väiksema koguse kergelt määratud esemete puhul (soovitavalt pool kogust).

- kõige lühem tsükkel väikese pesukoguse värskendamiseks.

Ajahaldur on saadaval ainult tabelis toodud programmidega.

indikaator	Eco 40-60	Cottons	Synthetics
----- 1)	■	■	■
----	■	■	■

indikaator	Eco 40-60	Cottons	Synthetics
----	■	■	■
--	■	■	■
-	■	■	■

1) Kõigi programmide vaikekestus.

## 7.10 Start/paus ▷||


Seadme käivitamiseks, peatamiseks või käimasoleva programmi katkestamiseks puudutage nuppu Start/paus ▷||.

## 8. PROGRAMMID

### 8.1 Programmitabel

Programm Vaike-tempe- ratuur Temperatuuri- vahemik	Aluseks võetud pöörle- miskiirus Pöörle- miskiiruse vahemik [p/min ]	Maksi- mum- kogus	Programmi kirjeldus (Pesu tüüp ja määrumisaste)
Eco 40-60 40 °C 1)	1200 p/min (1200- 400)	7 kg	<b>Valge puuvillane ja värvikindel puuvillane.</b> Tavaliselt määratud esemed. Energiatarve väheneb ja pesuprogrammi aeg pikeneb, tagades sel viisil head pesutulemused.
Cottons 40 °C 90 °C – külm	1200 p/min (1200- 400)	7 kg	<b>Valge puuvillane ja värviline puuvillane.</b> Tavaline ja tugev määrumine.
Synthetics 40 °C 60 °C – külm	1200 p/min (1200 - 400)	3 kg	<b>Sünteeilised või segakangast esemed..</b> Tavaliselt määratud esemed.
Delicates 30 °C 40 °C – külm	1200 p/min (1200- 400)	2 kg	<b>Õrnad kangad nagu akrüül, viskoos, polüester ja muud õrnpesu eeldavad segakangad.</b> Tavaliselt või kergelt määratud esemed.

Programm Vaiketemperatuur Temperatuurivahemik	Aluseks võetud pöörlemiskiirus Pöörlemiskiiruse vahemik [p/min ]	Maksimumkogus	Programmi kirjeldus (Pesu tüüp ja määrdumisaste)
Rapid 14min 30 °C	800 p/min (800- 400)	1,5 kg	<b>Tehis- ja segakiust</b> esemed. Kergelt määrdunud ja värskendust vajavad esemed.
Rinse	1200 p/min (1200-400)	7 kg	<b>Kõik materjalid, välja arvatud villased ja väga õrnad kangad.</b> Programm pesu loputamiseks ja tsentrifuugimiseks. Vaike-pöörlemiskiirus on puuvillase pesu jaoks kasutatav kiirus. Vähendage pöörlemiskiirust vastavalt pestava pesu tüübile. Vajadusel valige loputuskordade lisamiseks valik Lisaloputus. Seade sooritab madalal pöörlemiskiirusel õrnad loputused ning lühikese tsentrifuugimise.
Spin/Drain	1200 p/min (1200-400)	7 kg	<b>Kõik materjalid, välja arvatud villased ja õrnad kangad.</b> Pesu tsentrifuugimiseks ja trumli veest tühendamiseks.
Anti-Allergy  60 °C	1200 p/min (1200 - 400)	7 kg	<b>Valged puuvillased.</b> Tänu mõne minuti jooksul kasutatavale üle 60°C temperatuurile saab selle programmi abil eemaldada pesult mikroorganismid. Nii kõrvaldate bakterid, pisikud, mikroorganismid ja muud osakesed. Täiendava auru ja selle juurde kuuluva loputussükliga eemaldatakse tõhusalt pesuainejäägid ja õietolm või muud allergiat tekitavad osakesed, tehes sellest sobiva valiku õrna ja tundliku nahaga inimestele.
Baby 40 °C 40 °C – külm	1200 p/min (1200 - 400)	2 kg	Õrn pesutsükkel; sobib beebiriieete pesemiseks. Kõrge veetase ja õrnad pöörded pesufaasis kaitsevad värve ja kiude.
Silk  30 °C	800 p/min (800 - 400)	1 kg	Eriprogramm <b>siidist ja sega-tehiskiust esemetele.</b>
Wool  40 °C 40 °C – külm	1200 p/min (1200-400)	1 kg	<b>Masinaga pestav vill, käsitsi pestav vill ja muud kangad,</b> millel on hooldussümbol „käsi-pesu“ 2).
Sport 30 °C 40 °C – külm	1200 p/min (1200 - 400)	3 kg	<b>Segakangast spordirõivad.</b> Kergelt määrdunud või värskendust vajavad esemed.

Programm Vaiketemperatuur Temperatuurivahemik	Aluseks võetud pöörlemiskiirus Pöörlemiskiiruse vahemik [p/min ]	Maksimumkogus	Programmi kirjeldus (Pesu tüüp ja määrdumisaste)
Outdoor  30 °C 40 °C – külm	1200 p/min (1200-400)	2 kg <sup>3)</sup> 1 kg <sup>4)</sup>	<p> Ärge kasutage pesupehmendit ning vaadake, ega pesuainelahtris pole pesupehmendijääke.</p> <p><b>Tehiskiust spordiriided.</b> See programm on mõeldud kaasaegsete välispordiriide või spordiriide (võimlemis-, rattasõidu-, jooksums) kergeks pesemiseks. Soovitav pesukogus on 2 kg.</p> <p><b>Veekindlad, veekindlad-hingavad ja vetthülgavad materjalid.</b> Programmi võib kasutada ka materjali vetthülgavate omaduste taastamiseks riide puhul, millel on spetsiaalne vett tõrjuv pealiskihit. Vetthülgavate omaduste taastamistsükli läbiviimiseks toimige järgmiselt.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Kallake pesuaine lahtrisse .</li> <li>• Kallake spetsiaalne vetthülgava kihi taastamishend pesupehmenti lahtrisse .</li> <li>• Vähendage pesukogust tasemeni 1 kg.</li> </ul> <p> Vetthülgavate omaduste parandamiseks kuivatage riideid trummelkuivatis, valides Outdoor kuivatuseprogrammi (kui see on olemas ja kui rõivaeseme hooldussilt lubab eset trummelkuivatada).</p>



Programm	FUNKTSIOONID									
Silk		■	■							■
Wool		■	■	■						■
Sport		■	■	■		■	■			■
Outdoor		■	■	■			■			■
Denim		■	■	■	■		■	■		■

### Sobiv pesuaine pesuprogrammidele

Programm	Universaalne pesupulber <sup>1)</sup>	Vedel pesuaine	Vedel pesuaine värvilistele	Õrnad vil-lased	Spetsiaal-ne
Eco 40-60	▲	▲	▲	--	--
Cottons	▲	▲	▲	--	--
Synthetics	▲	▲	▲	--	--
Delicates	--	--	--	▲	▲
Rapid 14min	--	▲	▲	--	--
Anti-Allergy	▲	▲	--	--	▲
Baby	--	▲	▲	--	▲
Silk	--	--	--	▲	▲
Wool	--	--	--	▲	▲
Sport	--	▲	▲	--	▲
Outdoor	--	--	--	▲	▲
Denim	--	--	▲	▲	▲

<sup>1)</sup> Temperatuuril üle 60 °C on soovitatav kasutada pesupulbrit.

▲ = soovitatav

-- = mittesoovitatav

## 8.2 Woolmark Apparel Care - sinine



Selle pesumasina villapesutsükkel on saanud The Woolmark Company heakskiidu, millega lubatakse pesta villaseid "käsitsipesu" tähisega tooteid tingimusel, et esemeid pestakse käesoleva pesumasina tootja soovitude kohaselt. Järgige hooldussildil olevaid kuivatust ja muid pesu käsitlevaid juhiseid. M1145

Woolmarki sümbol on sertifitseerimistähis paljudes riikides.

## 9. SEADED

### 9.1 Helisignaaliid

Selle seadmel on erinevad helisignaaliid, mis hakkavad tööle:

- Seadme sisselülitamisel (spetsiaalne lühike heli).
- Seadme väljalülitamisel (spetsiaalne lühike heli).
- Nuppude puudutamisel (klõpsu-heli).
- Vale valiku tegemisel (3 lühikest heli).
- Programmi lõppemisel (2 minuti jooksul kõlavad helid).
- Seadme rikke puhul (umbes 5 minuti jooksul kõlavad lühikesed helid).

Programmi lõppemisel kõlavate helisignaaliid **sisse-/väljalülitamiseks** puudutage 2 sekundi jooksul

samaaegselt nuppu  ja nuppu .

Näidikul kuvatakse On/Off




Helisignaaliid väljalülitamisel töötavad need ikka, kui seadmel on rike.

### 9.2 Lapselukk

Selle valikuga saate takistada lastel juhtpaneeliga mängimast.



Selle valiku **aktiveerimiseks/**

**deaktiveerimiseks** hoidke all nuppu , kuni indikaator  **süttib/kustub** ekraanil.

Pärast väljalülitamist hoiab seade selle valiku vaikimisi sees.

Lapseluku funktsiooni ei saa valida mõne sekundi jooksul pärast seadme sisselülitamist.

## 10. ENNE ESIMEST KASUTAMIST

1. Veenduge, et elektrivarustus oleks kättesaadav ja veekraan lahti.
2. Kallake 2 liitrit vett pesuainesahtli põhipesu lahtrisse tähisega . See toiming lülitab sisse tühjendussüsteemi.
3. Kallake väike kogus pesuainet lahtrisse tähisega .

4. Valige ja käivitage kõrgeima temperatuuriga programm puuvillasele ilma trumlis oleva pesuta.

See eemaldab kõigkvõimaliku mustuse trumlist ja paagist.

## 11. IGAPÄEVANE KASUTAMINE



### HOIATUS!

Vt ohutust käsitlevaid peatükke.

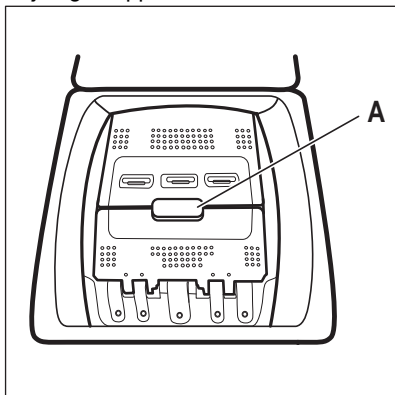
### 11.1 Seadme sisselülitamine

1. Ühendage toitepistik pistikupessa.
2. Keerake veekraan lahti.
3. Vajutage nuppu Sisse/välja, et seade sisse lülitada.

Kõlab lühike meloodia.

### 11.2 Pesu panemine masinasse

1. Avage seadme kaas.
2. Vajutage nuppu **A**.



Trummel avaneb automaatselt.

3. Asetage pesuesemed ükshaaval trumlisse.
4. Raputage esemeid enne seadmesse asetamist.

Jälgige, et te ei paneks liiga palju pesu trumlisse.

5. Sulgege trummel ja kaas.



### ETTEVAATUST!

Enne seadme kaane sulgemist veenduge, et trummel oleks õigesti suletud.





### 11.3 Pesuainelahtrid. Pesuaine ja lisandite kasutamine

1. Mõõtke välja sobiva kogus pesumasina jaoks ette nähtud pesuainet ja kangapehmedajat.
2. Pange pesuaine ja kangapehmedaja vastavatesse lahtritesse.

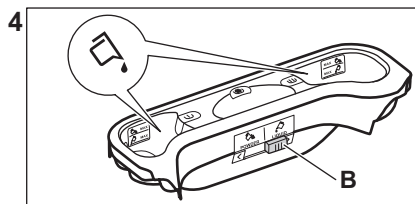
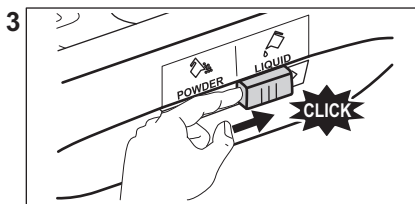
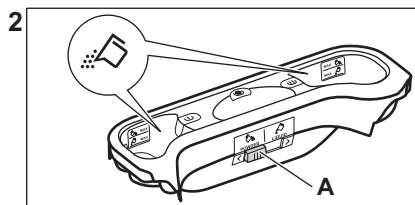
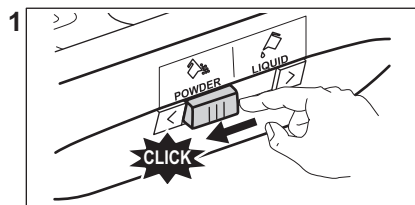


Järgige alati pesuaine valmistajate pakenditel olevaid juhiseid.



	 <p>Pesuainelahter eelpesufaasi jaoks. Tähis MAX tähistab pesuaine (pesupulbri või pesuvedeliku) maksimaalset taset.</p>
	 <p>Pesuainelahter pesufaasi jaoks. Tähis MAX tähistab pesuaine (pesupulbri või pesuvedeliku) maksimaalset taset.</p>
	 <p>Lahter vedelate lisandite (pesupehmedaja, tärpeldusvahendi) jaoks. Märk <b>M</b> tähistab vedelate liisainete maksimaalset kogust.</p>
	 <p>Klapp pesupulbri või vedela pesuaine jaoks.</p>

## 11.4 Vedel pesuaine või pesupulber



- Asend **A** pesupulbri jaoks (tehaseseade).
- Asend **B** vedela pesuaine jaoks.



### Kui kasutate vedelat pesuainet.

- Ärge kasutage želatiinitaolist ega väga viskoosset vedelat pesuainet.
- Ärge lisage vedelat pesuainet üle maksimaaltaseme
- Ärge valige viitkäivituse tsükli.

## 11.5 Programmi valimine

1. Keerake programminupp soovitud pesuprogrammi kohale. Nupu Start/paus indikaator vilgub. Ekraanil kuvatakse hinnanguline programmi kestus.
2. Temperatuuri ja/või pöörlemiskiiruse muutmiseks puudutage vastavaid nuppe.
3. Soovi korral valige üks või mitu valikut, puudutades vastavaid nuppe. Ekraanil põlevad vastavad indikaatorid ja esitatud info muutub tsükliite edenedes.



Kui tehtud valik **ei ole võimalik**, kõlab helisignaali.

## 11.6 Programmi käivitamine

Programmi käivitamiseks puudutage nuppu Start/paus . Programmi ei saa käivitada, kui programmi indikaator on kustunud ega vilgu (nt kui programmiketas on vales asendis). Indikaator lõpetab vilkumise ja jääb põlema. Programm käivitub, kaas on lukustatud. Ekraanil kuvatakse indikaator .



Enne vee sissevõtmist võib lühiajaliselt töötada tühjendusump.

## 11.7 Programmi käivitamine viitkäivitusega

1. Puudutage järjest nuppu Viitkäivitus , kuni ekraanile ilmub soovitud viivitusae. Ekraanil olev indikaator kuvab .

2. Puudutage nuppu Start/paus . Kaas lukustub ja seade alustab viitkäivituse pöördloendust. Ekraanil kuvatakse indikaator . Kui pöördloendus on lõppenud, käivitub programm automaatselt.

## Viitkäivituse tühistamine pärast pöördloenduse algust

Viitkäivituse tühistamine:

1. Seadme töö peatamiseks puudutage nuppu Start/paus . Vastav indikaator vilgub.
2. Puudutage järjest nuppu Viitkäivitus , kuni ekraanile ilmub ja indikaator kustub.
3. Programmi koheseks käivitamiseks puudutage uuesti nuppu Start/paus .

## Viitkäivituse muutmine pärast pöördloenduse algust

Viitkäivituse muutmine:

1. Seadme töö peatamiseks puudutage nuppu Start/paus . Vastav indikaator vilgub.
2. Puudutage järjest nuppu Viitkäivitus , kuni ekraanile ilmub soovitud viivitusae.
3. Uue pöördloenduse käivitamiseks puudutage uuesti nuppu Start/paus .

## 11.8 SensiCare System pesukoguse tuvastamine

Pärast nupu Start/paus puudutamist:

1. SensiCare System käivitab pesukoguse tuvastamise programmi kestuse täpseks arutamiseks. Selle faasi ajal esitavad ajanumbrite all olevad Ajahaldur tulbad lühikese animatsiooni.
2. Umbes 15–20 minuti pärast kaovad ajahalduri tulbad ja ekraanil kuvatakse uus tsükli kestus. Seade reguleerib programmi kestust automaatselt vastavalt pesu

kogusele, et saavutada parimad pesutulemused lühima võimaliku ajaga.

- i** SensiCare System ei ole saadaval kõigi programmidega nagu Wool, Rinse, Tsentrifugimine ja lühikeste tsüklitega programmid.

## 11.9 Programmi katkestamine ja seadete muutmine

Programmi töö ajal saate muuta **vaid mõnda** funktsiooni:

1. Puudutage nuppu Start/paus ▷||. Vastav indikaator vilgub.
2. Muutke valikuid. Ekraanil olev info muutub vastavalt.
3. Puudutage uuesti nuppu Start/paus ▷||.

Pesuprogramm jätkab tööd.

## 11.10 Töötava programmi tühistamine

1. Vajutage nuppu Sisse/välja, et tühistada programm ning seade välja lülitada.
2. Seadme uuesti sisselülitamiseks vajutage nuppu Sisse/välja.


- i** Kui SensiCare-süsteemi tuvastus on läbi viidud ja seade on alustanud vee sissevõtmist, käivitub uus programm **ilma SensiCare-süsteemi** kordamata. Raiskamise ärahoidmiseks jääb vesi koos pesuainega masinasse.

Tühistamiseks on ka teine võimalus:

1. Keerake valikunupp asendisse "Lähtesta" •.
  2. Oodake 1 sekund. Ekraanil kuvatakse ---.
- Nüüd võite valida uue pesuprogrammi.

## 11.11 Kaane avamine – esemete lisamine

- i** Kui trumlis oleva vee temperatuur ja tase on liiga kõrged ja/või trummel veel pöörleb, ei tohiks te kaant avada.

Programmi või viitkäivituse töötamise ajal on seadme kaas lukustatud. Ekraanil kuvatakse indikaator .

1. Puudutage nuppu Start/paus ▷||. Oodake, kuni lukustatud kaane indikaator kustub.
2. Avage seadme kaas ja trumli luugid. Vajadusel lisage või eemaldage esemeid. Sulgege trumli luuk ja kaas. Puudutage nuppu Start/paus ▷||. Programmi või viitkäivituse tegevus jätkub.

## 11.12 Programmi lõpp

Kui programm on lõppenud, peatub seade automaatselt. Kõlavad helisignaali (kui need on aktiveeritud).

Ekraanil kuvatakse .

Nupu Start/paus ▷|| indikaator kustub.

Kaas avaneb ja indikaator  kustub.



1. Vajutage nuppu Sisse/välja, et seade välja lülitada. Viis minutit pärast programmi lõppu lülitab energiasäästu funktsioon seadme automaatselt välja.

- i** Seadet uuesti käivitades näete ekraanil eelmise valitud programmi lõppu. Keerake programminuppu uue tsükli valimiseks.


2. Eemaldage seadmest pesu.
3. Veenduge, et trummel on tühi.
4. Hallituse ja ebameeldiva lõhna vältimiseks hoidke seadme luuk ja pesuainesahtel kergelt paakil.
5. Sulgege veekraan.

## 11.13 Vee väljalaskmine pärast tsükli lõppu



Kui olete valinud programmi või valiku, mille lõpus jääb viimane loputusvesi paaki, programm on lõppenud, kuid:

- Ajaalal kuvatakse  ja ekraanile ilmub lukustatud kaane tähis .
- Trummel pöörleb regulaarsete vahedega, et takistada pesu kortsumist.
- Kaas jääb lukustatuks.
- Kaane avamiseks tuleb vesi seadmest välja lasta:

### 1. Vajadusel puudutage nuppu

Tsentrifugimine , et vähendada seadme poolt soovitatud pöörlemiskiirust.

### 2. Vajutage nuppu Start/paus :

- Kui olete valinud Loputusvee hoidmine , tühjeneb seade veest ja teostab tsentrifuugimise.
- Kui olete valinud Öötsükkel , siis seade üksnes tühjeneb veest.

Valikuindikaatorid Loputusvee hoidmine

 ja Öötsükkel  kaovad.


- ### 3. Kui programm on lõppenud ja kaane lukustuse indikaator kustub, võite avada kaane.

- ### 4. Seadme väljalülitamiseks vajutage paar sekundit nuppu Sisse/välja .

## 11.14 Ooterežiimi funktsioon

Ooterežiimi funktsioon lülitab seadme automaatselt välja, et vähendada energiatarbimist, kui:

- Te pole seadet kasutanud üle 5 minuti:  
Seadme uuesti sisselülitamiseks vajutage nuppu Sisse/välja.
- Pärast pesuprogrammi lõpust 5 minuti möödumist.  
Seadme uuesti sisselülitamiseks vajutage nuppu Sisse/välja. Ekraanil kuvatakse viimast pesuprogrammi lõppu. Keerake programminuppu uue tsükli valimiseks.

Kui valikunupp on asendis "Lähtesta" , lülitub seade automaatselt 30 sekundi pärast välja.



Kui olete valinud programmi või valiku, mille lõppedes jääb vesi trumliisse, siis ooterežiimi funktsioon seadet **välja ei lülita**, et teil oleks meeles vesi seadmest välja lasta.

## 12. VIHJEID JA NÄPUNÄITEID



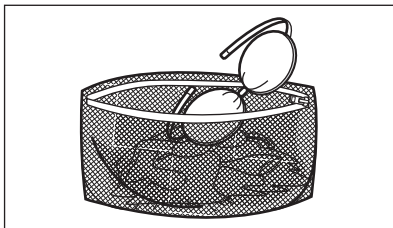
### HOIATUS!

Vt ohutust käsitlevaid peatükke.

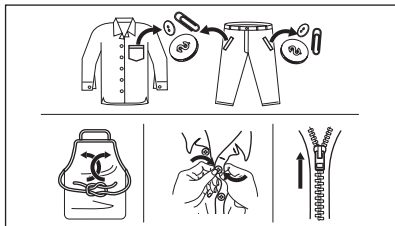
### 12.1 Pesu kogus

- Jaotage pesu: valge, värviline, sünteetiline, õrn pesu ja villane pesu.
- Järgige pesemisjuhiseid, mis on riiete hooldussiltidel.
- Ärge peske korraga valgeid ja värvilisi esemeid.
- Mõned värvilised esemed võivad esmasel pesul oma värvi kaotada. Soovitame esimestel kordadel neid esemeid pesta eraldi.
- Keerake pahupidi mitmekihilised riided, villased ja värvitud riided.

- Väga tugevaid plekke on soovitatav enne pesemist sobiva pesuainega töödelda.
- Olge kardinatega ettevaatlikud. Eemaldage kardinatel klambrid või asetage need pesukotti või padjapüüri.
- Ärge peske masinas palistusteta või õmblemata servadega rõivaid. Peske väikesi esemeid (tugikaartega rinnahoidjaid, vöösid, sukkepükse, kingapaelu, linte jne) pesukotis.



- Väike pesukogus võib tekitada probleeme masina tasakaaluga väänamisfaasis ja põhjustada vibreerimist. Sellisel juhul:
  - peatage programm ja avage seadme uks (vt "Igapäevane kasutamine");
  - jaotage pesu trumlis ümber nii, et esemed paigutuksid ühtlasemalt;
  - vajutage nuppu Start/paus. Tsentrifugimine jätkub.
- Nöõpige kinni padjapüürid, sulgege lukud, haagid ja trukid. Siduge kinni vööd, rihmad, kingapaelad, nõõrid ja muud lahtised detailid.
- Tühjendage taskud ja voltige riided lahti.



## 12.2 Raskestieemaldatavad plekid

Mõnede plekkide korral ei ole vesi ja pesuvahendid piisavad.

Soovitame neid plekke eeltöödelda enne esemete masinasse panemist.

Kaubanduses on saadaval spetsiaalsed plekieemaldajad. Kasutage spetsiaalset plekieemaldajat, mis sobib pleki ja kanga tüübiga.

## 12.3 Pesuaine tüüp ja kogus.

Lisaks headele pesutulemustele aitab õigesti valitud pesuaine ja õige kogus vältida ka keskkonna saastamist:

- Kasutage ainult pesumasinate jaoks valmistatud pesuaineid ja muid lisandeid. Kõigepealt järgige neid üldisi reegleid:
  - pesupulbrit kõigile kangatüüpidele, välja arvatud õrn pesu. Valge pesu puhul tuleks eelistada pleegitusainet sisaldavat pulbrit ja desinfitseerivaid,
  - vedelad pesuained, soovitatavalt madalal temperatuuril pestavate (60 °C maks.) kõigi kangatüüpide või spetsiaalselt villaste esemete jaoks.
- Pesuaine valik ja kogus sõltub: riiete tüübist (õrn pesu, villased, puuvillased vm), värvist, pesu kogusest, määrumisastmest, vee temperatuurist ja kareduse astmest.
- Järgige alati pesuaine või lisaainete valmistajate pakenditel olevaid juhiseid, ärge suurendage maksimaalset soovitatud pesuainekogust (**MAX**).
- Ärge segage erinevaid pesuaineid.
- Kasutage vähem pesuainet, kui:
  - pesete väikest kogust,
  - pesu on kergelt määrduanud,
  - pesemise käigus tekib liiga palju vahtu.
- Pesuainetablettide või pesupähklite kasutamisel asetage need alati otse trumliisse, mitte pesuainejaoturisse.

### Liiga väike kogus pesuainet võib põhjustada:

- ebarahuldavaid pesutulemusi,
- pesu võib muutuda hallikaks,
- pesu jääb rasvaseks,
- seadmes tekib hallitus.

### Liiga suur kogus pesuainet võib põhjustada:

- liigset vahtu,
- halvemaid pesutulemusi,
- ebapiisavat loputamist,
- suuremat koormust keskkonnale.

## 12.4 Ökoloogilised näpunäited

Vee ja energia kokku hoidmiseks ja keskkonna säästmiseks soovitame järgmist:

- **Tavaliselt määrduanud pesu** võib pesta ilma eelpesuta, et kokku hoida pesuainet, vett ja aega (samuti säästab see loodust!).

- Kui täidate pesumasina **maksimumkoguses pesuga, mis on iga programmi jaoks ette nähtud, aitab see vähendada vee- ja energiakulu.**
- Piisava eelneva töötamise puhul on plekid ja möödunud mustus eemaldatavad; pesu võib pesta ka madalamal temperatuuril.
- Õiges koguses pesuaine kasutamiseks vaadake pesuainetootja antud soovitusi ja tehke selgeks, milline on teie piirkonna vee karedus. Vt jaotist "Vee karedus".
- Valige **maksimaalne võimalik pöörlemiskiirus** valitud pesuprogrammi puhul **enne pesu**

**kuivatamist trummelkuivatis.** Nii säästate kuivatamisel energiat!

## 12.5 Vee karedus

Kui vee karedus teie piirkonnas on kõrge või keskmine, soovitame pesumasinate kasutada veepehmedajat. Madala veekaredusega piirkondades ei ole tarvis veepehmedajat kasutada.

Veekareduse väljaurimiseks võtke ühendust kohaliku vee-ettevõttega.

Kasutage õiges koguses veepehmedajat. Järgige toodete valmistajate pakenditel olevaid juhiseid.

## 13. PUHASTUS JA HOOLDUS



### HOIATUS!

Vt ohutust käsitlevaid peatükke.

### 13.1 Regulaarne puhastamine

#### Regulaarne puhastamine aitab teie seadme eluiga pikendada.

Pärast tsükli hoidke ust ja pesuainejaoturit kergelt avatuna, et tekitada õhuringlus ja eemaldada seadmes olev niiskus: nii väldite hallituse ja halva lõhna tekkimist.

Kui seadet ei kasutata pikema aja jooksul: sulgege veekraan ja eemaldage seade vooluvõrgust.

#### Regulaarse puhastamise näitlik kava:

Katlakivieemaldus	Kaks korda aastas
Hoolduspesu	Üks kord kuus
Kaane tihendi puhastamine	Iga kahe kuu tagant
Trumli puhastamine	Iga kahe kuu tagant
Pesuainejaoturi puhastamine	Iga kahe kuu tagant
Tühjenduspumba filtri puhastamine	Kaks korda aastas

Sissevõtuvooliku ja klapi filtri puhastamine	Kaks korda aastas
--	-------------------

Järgnevalt kirjeldatakse kõigi osade puhastamist.

### 13.2 Lahtiste objektide eemaldamine



Vaadake, et taskud oleksid tühjad ja kõik lahtised detailid oleks enne tsükli käivitamist kinnitatud. Vt jaotist "Pesukogus" peatükis "Nõuandeid ja näpunäiteid".

Eemaldage kõik lahtised detailid (pandlad, nõõbid, mündid), mis võivad sattuda filtrisse ja trumli. Vt jaotisi "Trumli puhastamine", "Tühjenduspumba puhastamine" ja "Sissevõtuvooliku ja klapi filtri puhastamine". Vajadusel pöörduge volitatud volitatud hoolduskeskuse.

### 13.3 Välispinna puhastamine

Puhastage seadet ainult neutraalse pesuaine ja sooja veega. Kuivatage täielikult kõik pinnad. Ärge kasutage küürimisvamme ega kraapivat materjali.

**ETTEVAATUST!**

Ärge kasutage alkoholi, lahusteid ega keemilisi aineid.

**ETTEVAATUST!**

Ärge puhastage metallpindu kloori sisaldavate ainetega.

### 13.4 Katlakivi eemaldamine



Kui vee karedus teie piirkonnas on kõrge või keskmine, soovitame kasutada pesumasinas veepehmendit.

Kontrollige trumlit regulaarselt, et avastada katlakivi olemasolu.

Tavalised pesuvahendid sisaldavad küll pehmendavaid aineid, kuid aeg-ajalt on siiski soovitatav läbi viia ilma pesuta pesutsükkel koos katlakivieemaldiga.



Järgige alati toodete valmistajate pakenditel olevaid juhiseid.

### 13.5 Hoolduspesu

Pidev madala temperatuuriga programmide kasutamine võib põhjustada pesupulbrijääkide ja ebemete kogunemist ning bakterite tekkimist trumlis või paagis. Tagajärjeks võib olla ebameeldiv lõhn ja hallitus. Jääkide kõrvaldamiseks ja seadme sisemuse puhastamiseks teostage regulaarselt hoolduspesu (vähemalt kord kuus):



Vt jaotist Trumli puhastamine.

### 13.6 Trumli puhastamine

Kontrollige regulaarselt trumlit, et vältida jääkide kogunemist.

Trumlisse kogunev rooste võib tekkida riietel olevatel metalldetailidel või ka kraanivees sisalduvast rauast.

Puhastage trumlit spetsiaalselt roostevabale terasele mõeldud tootega.




Järgige alati toodete valmistajate pakenditel olevaid juhiseid. Ärge puhastage trumlist happeliste katlakivieemaldus- või rauda või kloori sisaldavate vahenditega või traatsvammiga.

Põhjalikuks puhastamiseks:

1. Eemaldage trumlist kõik esemed.
2. Käivitage programm Cottons kõrgeima temperatuuriga.
3. Võimalike jääkide väljaloputamiseks lisage trumlisse väike kogus pesupulbrit.



Mõnikord võidakse tsükli lõppedes kuvada ekraanil ikoon : see on soovitus läbi viia trumli puhastamine. Kui trumli puhastamine on läbi viidud, kaob ka ikoon.

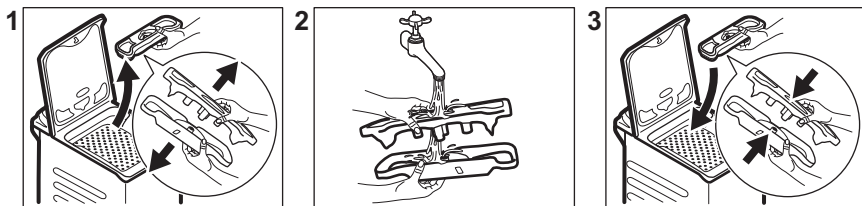
### 13.7 Kaane tihend

Kontrollige regulaarselt uksetihendit ja eemaldage kõik objektid siseosalt. Puhastage seda vajadusel, kasutades ammoniaaki sisaldavat puhastuskreemi ja vältides pinna kriimustamist.

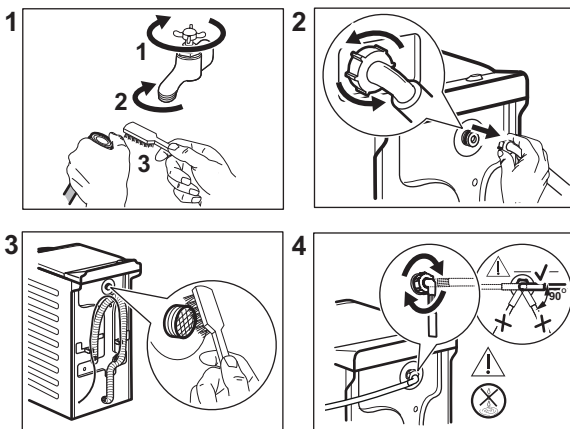


Järgige alati toodete valmistajate pakenditel olevaid juhiseid.

### 13.8 Pesuaine jaoturi puhastamine



### 13.9 Sissevõtuvooliku ja klapi filtri puhastamine



### 13.10 Tühjendusfiltri puhastamine

Kontrollige regulaarselt tühjenduspumba filtrit ning veenduge selle puhtuses.

Puhastage tühjenduspumpa, kui:

- Seade ei tühjene veest.
- Trummel ei pöörle.
- Seade teeb imelikku müra tühjenduspumba tööstatuse tõttu.
- Ekraanil kuvatakse veakood **E20**

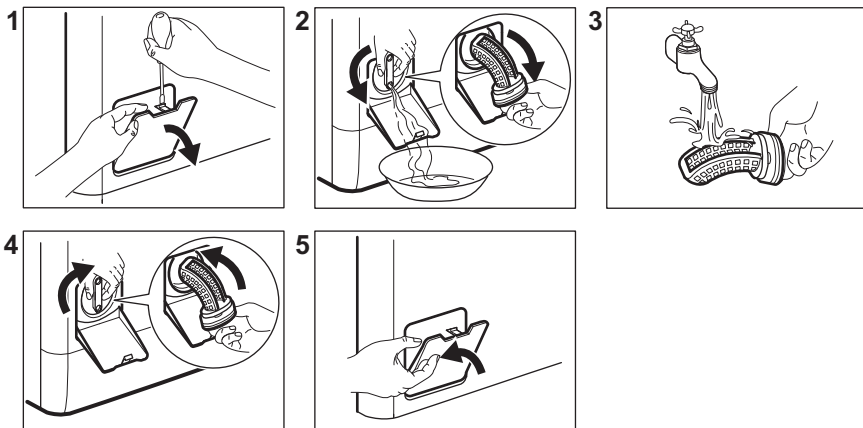


#### HOIATUS!

- Ühendage toitepistik pistikupesast lahti;
- Ärge eemaldage filtrit, kui seade töötab.
- Ärge puhastage tühjenduspumpa, kui vesi seadmes on kuum. Oodake, kuni vesi jahtub.

Filtri eemaldamisel hoidke vee ärakuivatamiseks alati käepärast mõni lapp.



**Pumba puhastamiseks:****13.11 Avariitühendus**

Kui seade ei suuda vett välja lasta, teostage sama toiming, mida on kirjeldatud jaotises "Tühenduspumba puhastamine". Vajadusel puhastage pumpa.

Kui te sooritate avariitühenduse, peate tühendusüsteemi uuesti aktiveerima:

1. Pange 2 liitrit vett pesuaine jaoturi põhipesu lahtrisse.
2. Käivitage programm vee tühendamiseks.

**13.12 Abinõud külmumise vastu**

Kui seade on paigaldatud kohta, kus temperatuur võib langeda 0° C või alla selle, eemaldage allesjäänud vesi sisselaskevoolikust ja tühenduspumbast.

1. Ühendage toitepistik pistikupesast lahti.
2. Sulgege veekraan.
3. Asetage sissevõtuvooliku otsad anumasse ja laske veel voolikust välja voolata.
4. Tühendage tühendusump. Vt hädaolukorras vee tühendamise toimingut.
5. Kui tühendusump on tühi, paigaldage sissevõtuvoolik uuesti.

**HOIATUS!**

Enne seadme uuesti kasutamist veenduge, et temperatuur oleks üle 0 °C. Tootja ei vastuta madalatest temperatuuridest tingitud kahjude eest.

**14. VEAOTSING****HOIATUS!**

Vt ohutust käsitlevaid peatükke.

## 14.1 Veakoodid ja võimalikud tõrked

Seade ei käivitu või seiskub töö käigus. Püüdke esmalt leida probleemile lahendus (vt tabeleid).



### HOIATUS!

Eemaldage seade vooluvõrgust enne mis tahes kontrollimise läbiviimist.

Mõne probleemi puhul kuvatakse ekraanil veakood ja Start/paus

▷||-nupp võib pidevalt vilkuda:

Probleem	Võimalik lahendus
<b>E 10</b> Seade ei täitu korralikult veega.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Veenduge, et veekraan on lahti.</li> <li>• Veenduge, et veevarustuse surve ei ole liiga väike. Selle teabe saamiseks pöörduge kohaliku vee-ettevõtte poole.</li> <li>• Veenduge, et veekraan ei ole ummistunud.</li> <li>• Veenduge, et sisselaskevoolikul pole väändeid, kahjustusi ega kõverusi.</li> <li>• Veenduge, et vee sisselaskevoolikute ühendused on õiged.</li> <li>• Veenduge, et sisselaskevooliku filter ja klapi filter ei ole ummistunud. Vt jaotist "Hooldus ja puhastus".</li> </ul>
<b>E20</b> Seade ei tühjene veest.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Veenduge, et valamü äravool ei ole ummistunud.</li> <li>• Veenduge, et tühjendusvoolik ei ole muljutud ega väänatud.</li> <li>• Veenduge, et tühjendusfilter ei ole ummistunud. Vajadusel puhastage filter. Vt jaotist "Hooldus ja puhastamine".</li> <li>• Veenduge, et tühjendusvooliku ühendused on õiged.</li> <li>• Valige tühjendusprogramm, kui olete valinud programmi, mis ei sisalda tühjendusfaasi.</li> <li>• Valige tühjendusprogramm, kui olete valinud funktsiooni, mille lõpus jääb vesi seadmesse.</li> </ul>
<b>E9 1</b> Elektrooniliste osade ja seadme vahel puudub ühendus.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Programm ei lõppenud õigesti või peatati seadme töö liiga vara. Lülitage seade uuesti välja ja sisse.</li> <li>• Kui veakood kuvatakse uuesti, pöörduge volitatud hoolduskeskusesse.</li> </ul>
<b>EHO</b> Elektrivarustus on kõikuv.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Oodake, kuni elektrivarustus on taas püsiv.</li> </ul>
<b>EFO</b> Üleujutusvastane seade töötab.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Eemaldage seade vooluvõrgust ja sulgege veekraan. Võtke ühendust volitatud teeninduskeskusega.</li> </ul>

Kui ekraanil on teised veakoodid, lülitage seade välja ja seejärel uuesti sisse. Kui probleem püsib endiselt, võtke ühendust volitatud teeninduskeskusega.

Kui tegemist on mõne muu pesumasina probleemiga, otsige võimalikke lahendusi alltoodud tabelist.

Probleem	Võimalik lahendus
Programm ei käivitu.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Veenduge, et pistik on pistikupesasse ühendatud.</li> <li>• Veenduge, et seadme kaas ja trumliuugid oleks korralikult kinni.</li> <li>• Veenduge, et kaitsmekapis ei ole kaitse läbi läinud.</li> <li>• Veenduge, et üksust Start/paus ► on puudutatud.</li> <li>• Kui viitkäivitus on seatud, tühistage säte või oodake pöördloenduse lõppu.</li> <li>• Deaktiveerige lapselukufunktsioon, kui see on sees.</li> <li>• Kontrollige valitud programmi nupu asendit.</li> </ul>
Seade täitub veega ning tühjeneb kohe- selt.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Veenduge, et tühjendusvoolik on õiges asendis. On võimalik, et voolik on paigutatud liiga madalale. Vt jaotist "Paigaldusjuhised".</li> </ul>
Tsentrifuugimisfaas ei käivitu või pesutsükkel kestab tavali- sest kauem.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Valige tsentrifuugimisprogramm.</li> <li>• Veenduge, et tühjendusfilter ei ole ummistunud. Vajadusel puhastage filter. Vt jaotist "Hooldus ja puhastamine".</li> <li>• Kohandage käsitsi masinas olevaid esemeid ja käivitage tsentrifuugimisetapp uuesti. Selle probleemi põhjuseks võib olla pesumasina tasakaalustamatus.</li> </ul>
Põrandal on vett.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Veenduge, et veevoolikute ühendused on tihedad ja et veelekked ei ole.</li> <li>• Veenduge, et vee sisselaskevoolikul ja tühjendusvoolikul pole kahjustusi.</li> <li>• Kasutage kindlasti õiget pesuainet õiges koguses.</li> </ul>
Seadme kaant ei saa avada.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Veenduge, et te pole valinud pesuprogrammi, mille lõpus jääb vesi paaki.</li> <li>• Veenduge, et pesuprogramm on lõppenud.</li> <li>• Kui trumlis on vett, valige tühjendus- või tsentrifuugimisprogramm.</li> <li>• Veenduge, et seade saab toidet.</li> <li>• Selle probleemi põhjuseks võib olla seadme tõrge. Võtke ühendust volitatud teeninduskeskusega.</li> </ul>
Seade teeb ebatava- list häält ja vibreerib.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Veenduge, et seade on õigesti nivelleeritud. Vt jaotist "Paigaldusjuhised".</li> <li>• Veenduge, et pakend ja/või transpordipoldid on eemaldatud. Vt jaotist "Paigaldusjuhised".</li> <li>• Lisage trumlisse pesu. On võimalik, et pesukogus on liiga väike.</li> </ul>
Programmi kestus suureneb või vähe- neb programmi tööta- misel.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• SensiCare System suudab programmi kestust vastavalt pestava pesu tüübile ja kogusele muuta. Vt peatükis "Igapäevane kasutamine" olevat jaotist "SensiCare System pesukoguse tuvastamine".</li> </ul>
Pesutulemused on ebarahuldavad.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Suurendage pesuaine kogust või kasutage erinevat pesuainet.</li> <li>• Enne pesu pesemist kasutage tõrksate plekkide eemaldamiseks spetsiaalseid puhastusvahendeid.</li> <li>• Veenduge, et seatud temperatuur on õige.</li> <li>• Vähendage pesukogust.</li> </ul>

Probleem	Võimalik lahendus
Pesutsükli ajal on trumlis liiga palju vahu.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Vähendage pesuaine kogust.</li> </ul>
Pärast pesutsükli on pesuainesahelis pesuaine jääke.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Veenduge, et klapp on õiges asendis.</li> <li>• Veenduge, et olete kasutanud pesuaine jaoturit vastavalt kasutusjuhendi instruksioonidele.</li> </ul>

Pärast kontrollimist aktiveerige seade. Programm jätkub kohast, kus see katkes.

Kui probleem püsib, võtke ühendust volitatud teeninduskeskusega. Teeninduskeskuse andmed leiate andmesildilt.

## 15. TARBIMISVÄÄRTUSED

### 15.1 Sissejuhatus



Vt [www.theenergylabel.eu](http://www.theenergylabel.eu), et näha täpsemat teavet energiamärgistuse kohta.



Seadme energiamärgisel olevalt QR-koodilt leiate veebilehti teabele, mis on seotud selle seadme jõudlusele vastavalt EL EPREL-i andmebaasis kirjeldatule. Hoidke energiamärgis alles koos kasutusjuhendiga ja kõigi muude dokumentidega, mis seadmega kaasnesid. Sama teavet EPREL-is on võimalik leida ka aadressilt <https://eprel.ec.europa.eu>, kasutades mudeli nime ja tootenumbrit, mis on toodud andmesildil. Andmesildi täpse asukoha kohta leiate teavet jaotisest „Toote kirjeldus“.

### 15.2 Legend

<b>kg</b>	Pesu kogus.	<b>h:mm</b>	lühendamiseks.
<b>kWh</b>	Energiatarve.	<b>°C</b>	Pesu temperatuur.
<b>Liitrid</b>	Veekulu.	<b>p/min</b>	Tsentrifuugimiskiirus.
<b>%</b>	Jääkniiskus tsentrifuugimisfaasi lõpus. Mida suurem tsentrifuugimiskiirus, seda suurem on müratase ja seda madalam jääkniiskus.		



Väärtused ja programmi kestus võivad erineda olenevalt tingimustest (nt toatemperatuur, veetemperatuur ja -surve, pesu kogus ja tüüp, toitepinge) ja ka sellest, kas olete programmi vaikeseadmeid muutnud.

## 15.3 Vastavalt komisjoni määrusele EL 2019/2023

Eco 40-60 programm	kg	kWh	Liitrid	h:mm	%	°C	p/min <sup>1)</sup>
Täiskogus	7	1.160	50	3:25	53	48	1151
Pool kogust	3,5	0.630	39	2:40	53	41	1151
Veerand kogust	2	0.400	32	2:40	55	29	1151

1) Maksimaalne tsentrifuugimiskiirus.

### Võimsustarve eri režiimides

Väljas (W)	Ooterežiim (W)	Viitkäivitus (W)
0.48	0.48	4.00

Maksimaalne aeg olekuni väljas/ooterežiim on 15 minutit.

## 15.4 Tavalised programmid



Tegemist on ainult kaudsete väärtustega.

Programm	kg	kWh	Liitrid	h:mm	%	°C	p/min <sup>1)</sup>
Cottons <sup>2)</sup> 90 °C	7	2.60	85	3:25	53	85	1200
Cottons 60 °C	7	1.85	85	3:25	53	55	1200
Cottons 20 <sup>3)</sup> 20 °C	7	0.40	85	2:45	53	20	1200
Synthetics 40 °C	3	0.65	55	2:10	35	40	1200
Delicates <sup>4)</sup> 30 °C	2	0.35	50	1:00	35	30	1200
Wool 30 °C	1	0.20	35	1:10	30	30	1200

1) Tsentrifuugimiskiirust tähistav indikaator.

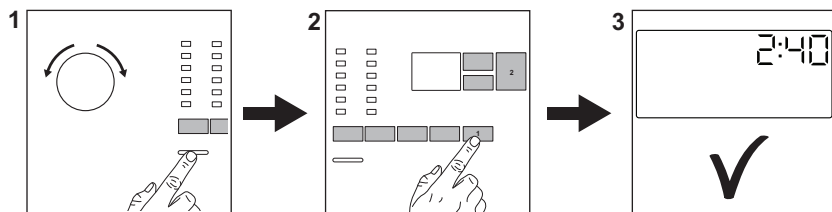
2) Sobib tugevasti määratud esemete pesemiseks.

3) Sobib kergelt määratud puuvillaste, tehis- ja segakiust kangaste pesemiseks.

4) Kasutata ka kiirpesutsükli kergelt määratud esemetele.

## 16. KIIRJUHEND

### 16.1 Igapäevane kasutamine



Ühendage toitepistik pistikupessa.

Keerake veekraan lahti.

Pange pesu masinasse.

Valage pesuaine ja muud vahendid õigesse pesuainesahtlisse.

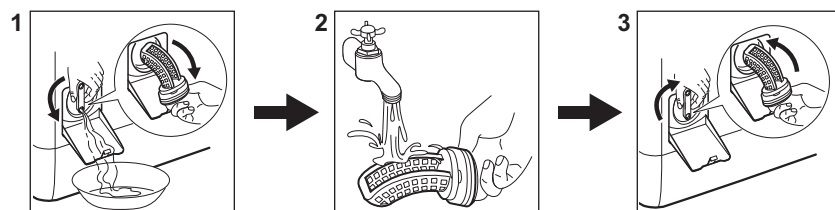
1. Seadme sisselülitamiseks vajutage **Sisse/välja** -nuppu. Keerake programmi valikunuppu soovitud pesuprogrammi seadmiseks.

2. Valige sobivad valikud (1) vastavate puutenuppude abil. Programmi käivitamiseks puudutage nuppu **Start/paus** (2).

3. Seade hakkab tööle. Pesuprogrammi lõpus eemaldage pesu.

Seadme väljalülitamiseks vajutage nuppu **Sisse/välja**.





### 16.2 Tühjenduspumba filtri puhastamine



Puhastage filtrit regulaarselt, eriti aga häirekoodi **E20** kuvamisel.

### 16.3 Programmid


Programmid	Kogus	Seadme kirjeldus
<b>Eco 40-60</b>	7 kg	Valge ja värviline puuvillane. Tavaliselt määratud esemed.
<b>Cottons</b>	7 kg	Valge puuvillane ja värviline puuvillane.
<b>Synthetics</b>	3 kg	Sünteetilised või segakangast esemed.
<b>Delicates</b>	2 kg	Õrnad kangad nagu akrüül, viskoos, polüester.


Programmid	Kogus	Seadme kirjeldus
<b>Rapid 14min</b>	1,5 kg	Puuvillased ja tehiskiust esemed, mis on kergelt määratud või kantud vaid üks kord.
<b>Rinse</b>	7 kg	Kõik materjalid, välja arvatud villased ja väga õrnad kangad. Programm loputamiseks ja tsentrifuugimiseks.
<b>Spin/Drain</b>	7 kg	Kõik materjalid, välja arvatud villased ja väga õrnad kangad. Programm tsentrifuugimiseks ja seadme tühjendamiseks veest.
 <b>Anti-Allergy</b>	7 kg	Valged puuvillased esemed. See programm aitab eemaldada pisikuid ja baktereid.
<b>Baby</b>	2 kg	Õrn pesutsükkel, mis sobib beebiriie pesemiseks.
 <b>Silk</b>	1 kg	Eriprogramm siidist ja sega-tehiskiust esemetele.
 <b>Wool</b>	1 kg	Masinpestav villane, käsitsipestav villane ja õrnad kangad.
<b>Sport</b>	3 kg	Spordiriided.
 <b>Outdoor</b>	2 kg <sup>1)</sup> 1 kg <sup>2)</sup>	Kaasaegsed välispordiriided.
<b>Denim</b>	2 kg	Teksariidest esemed.

1) Pesuprogramm.

2) Pesuprogramm ja veekindlust lisav tsükkel.

## 17. JÄÄTMEKÄITLUS

Sümboliga  tähistatud materjalid võib ringlusse suunata. Selleks viige pakendid vastavatesse konteineritesse. Aidake hoida keskkonda ja inimeste tervist ja suunake elektri- ja elektroonilised jäätmed ringlusse. Ärge visake

sümboliga  tähistatud seadmeid muude majapidamisjäätmete hulka. Viige seade kohaliku ringluspunkti või pöörduge abi saamiseks kohaliku omavalitsusse.

[www.electrolux.com/shop](http://www.electrolux.com/shop)



135996610-A-202021

